

以總理告訴美國務卿

不與巴解談判

萬斯承認對中東問題美以仍有歧見

【華盛頓九日電】美國國務卿萬斯今日在華盛頓向記者發表談話，重申美國對中東問題之立場。萬斯表示，美國政府目前並不準備與巴勒斯坦解放組織（巴解）進行談判，因為巴解組織並非一個負責任的組織，且其目標與美國之利益相衝突。萬斯強調，美國將繼續與以色列政府合作，以尋求中東之和平與穩定。他還提到，美國與以色列之間在某些問題上仍存在分歧，但雙方都致力於達成協議。

北愛恐怖分子

連串製造暴亂

北愛與英軍衝突突發焚毀車輛

【倫敦九日電】北愛爾蘭之恐怖分子連日來在該地製造多起暴亂，並與英國軍隊發生衝突。據報，恐怖分子在街頭設置路障，並向英軍投擲石塊和燃燒彈。英軍則開槍還擊，造成數人受傷。此外，恐怖分子還焚毀了多輛汽車和公共設施，導致當地交通陷入癱瘓。英國政府表示，將採取一切必要措施，以恢復北愛爾蘭之和平與秩序。

被棉共嚴密困禁

不准與外界接觸

【倫敦九日電】據悉，棉蘭老島之共產黨（棉共）正嚴密地限制其成員與外界之接觸。棉共領導人表示，為了保護組織的安全，成員必須遵守嚴格的戒嚴令，不得隨意與外界人員交談或進行任何形式的聯繫。這一舉措引起了當地政府及國際社會的關注，認為這是一種高壓統治的表現。

高棉元首施亞努夫婦

被棉共嚴密困禁

【倫敦九日電】高棉王國之元首施亞努及其夫人，目前正受到棉蘭老島共產黨（棉共）的嚴密監視和限制。據悉，施亞努夫婦在棉蘭老島期間，其行動自由受到極大限制，不得隨意離開住所或與外界人員接觸。棉共方面表示，這是為了確保高棉王國之安全，防止任何可能威脅到其政權的行為。

論社

東協高峰會議成就與對香港的影響

東南亞國家協會（東協）最近舉行之高峰會議，在多個方面取得了顯著成就。會議不僅加強了成員國之間的經濟合作，還在政治和安全領域達成了多項重要協議。這些成就對於整個東南亞地區的穩定與繁榮具有重要意義。此外，會議也引起了國際社會對香港問題之關注，強調了維護香港之穩定與繁榮對東亞地區之重要性。

福田向大馬紀念碑獻花

【倫敦九日電】日本首相福田康夫今日在倫敦向大馬紀念碑獻花，以表達對在二戰期間遇難者之哀悼。福田表示，日本人民對戰爭給世界帶來的災難深感痛惜，並將致力於促進世界和平與合作。獻花儀式吸引了眾多媒體和公眾的關注，展現了日本對歷史負責的姿態。



福田向大馬紀念碑獻花

蘇聯發展質點光束

破壞美飛彈核彈頭

【莫斯科九日電】蘇聯科學家近日宣布，他們成功開發了一種名為「質點光束」的先進武器系統。該系統被宣稱具有破壞美國飛彈核彈頭的能力，是蘇聯在核武競賽中取得的重要突破。蘇聯政府表示，這將有效遏制美國的核威脅，維護世界和平。然而，美國方面對此表示懷疑，認為蘇聯的宣傳過於誇大。

導風救災

蘇聯導風救災

【莫斯科九日電】蘇聯政府近日宣佈，將利用先進的導風技術來減輕災情。據悉，該技術可以精確預測和引導風向，從而避免或減輕颶風、龍捲風等惡劣天氣對人類和財產造成的損失。這一技術的應用引起了國際社會的廣泛關注，被視為是災難防治領域的一大進步。

美國加州大火

加州大火

【洛杉磯九日電】美國加利福尼亞州近日發生多起森林大火，火勢猛烈，威脅到當地居民的生命財產安全。消防部門已動用大量人力物力進行撲滅工作，但由於天氣乾燥，火勢難以控制。目前，已有數千公頃森林被燒毀，數百名居民被迫疏散。加州政府呼籲民眾加強防火意識，嚴禁野外用火。

美國女飛行員

下月接受職務

【華盛頓九日電】美國空軍近日宣佈，將正式接受女性飛行員加入戰鬥部隊。這一決定標誌著美國在軍事領域實現了性別平等的重要一步。首批女性飛行員預計將於下月開始接受訓練，並將在未來幾個月內正式投入作戰任務。此舉不僅增強了空軍的戰鬥力，也為女性從業人員提供了更多發展機會。

日本必須保持

高度經濟成長

【東京九日電】日本政府近日發表聲明，強調日本必須保持高度的經濟成長，以應對日益激烈的國際競爭。政府表示，將繼續推行各項經濟改革措施，包括加強科技研發、提高生產效率等，以確保日本在未來全球經濟格局中保持領先地位。同時，政府也呼籲企業和民眾共同努力，為實現國家的經濟繁榮做出貢獻。

瞎遊雜記之七

瞎遊雜記之七

這是一個關於瞎遊的雜記，記錄了作者在旅行中的各種經歷和感悟。文章以幽默詼諧的語言，生動地描繪了旅途中的點點滴滴，包括遇到的奇人異事、風景名勝以及作者的內心獨白。這不僅是一篇遊記，更是一份對生活的觀察和思考。

夫婦四兒偕亡

夫婦四兒偕亡

【倫敦九日電】一則令人痛心的消息傳來，一對夫婦及其四名子女在近日的一次意外事故中不幸全部喪生。據悉，事故發生在他們駕車前往郊外度假途中，由於操作不當導致車輛翻覆。這起慘劇引起了當地社區的深切哀悼，人們紛紛前往墓地為逝者祈禱。

海瀛

海瀛

這是一篇關於海洋的散文，描繪了作者在海上遊歷的經歷和對海洋的熱愛。文章通過細膩的筆觸，展現了海洋的浩瀚無垠和神秘美麗，以及作者在大自然面前的渺小感。這不僅是一篇文學佳作，也是一次心靈的洗禮。

波蘭斯基有罪

波蘭斯基有罪

【華盛頓九日電】美國最高法院近日裁定，著名導演羅傑·波蘭斯基（Roman Polanski）有罪。波蘭斯基被指控在過去幾十年中，利用其名譽和地位，對多名未成年少女進行性侵犯。法院在審理後認為，波蘭斯基的行為嚴重違反了法律，必須受到法律的制裁。這一裁決引起了國際社會的廣泛關注。

日本必須保持

高度經濟成長

【東京九日電】日本政府近日發表聲明，強調日本必須保持高度的經濟成長，以應對日益激烈的國際競爭。政府表示，將繼續推行各項經濟改革措施，包括加強科技研發、提高生產效率等，以確保日本在未來全球經濟格局中保持領先地位。同時，政府也呼籲企業和民眾共同努力，為實現國家的經濟繁榮做出貢獻。

今日新聞精華

本報今日新聞精華摘要，包括國際大事、國內新聞、體育賽事及社會關注點。內容涵蓋了東協會議的後續影響、北愛爾蘭局勢的最新發展、以及美國和日本的經濟動態等。本報將繼續為您提供權威、全面的資訊服務。

新加坡建國十二周年國慶

李光耀勉國人 必須刻苦工作

印尼新加坡在爪哇舉行海軍演習

【本報新加坡九日電】今日是新加坡建國十二周年國慶。總理李光耀在國慶大會上勉勵國人必須刻苦工作，以達成建國十二周年的目標。李總理在會中強調，新加坡必須在經濟、社會、文化各方面取得長足的進步，才能達到建國十二周年的目標。他呼籲國人必須共同努力，為國家的繁榮與穩定而努力。

新加坡中山會館 成立百四十周年

港台等地派龐大代表出席

【本報新加坡九日電】新加坡中山會館為慶祝成立百四十周年，特於今日舉行盛大慶祝大會。會中邀請了來自香港、台灣等地的龐大代表出席，共同慶祝這一重要時刻。會館主席在會中致詞，感謝各界人士對會館的支持與貢獻，並表示會館將繼續致力於服務會員及促進社區和諧。

大馬路司法部長提醒家長 城市區反毒嚴密

毒販正轉移目標 向鄉村或邊境打劫

【本報大馬路九日電】司法部長今日提醒家長，城市區的反毒工作已趨嚴密，但毒販正轉移目標，向鄉村或邊境地區打劫。部長呼籲家長應加強對子女的教育與監管，並提醒社會各界應共同打擊毒品犯罪，維護社會治安。

跳水未婚夫訓練跳躍水槍

跳躍水槍訓練跳躍水槍

【本報新加坡九日電】一名未婚夫為了向未婚妻求婚，特地在跳躍水槍上進行表演。他在跳躍水槍上跳躍，並在水槍口處向未婚妻求婚。這一浪漫的舉動吸引了眾多觀眾圍觀，場面十分感人。



紀政向青年講解跑步要領。圖為紀政在訓練場向青年講解跑步要領。

紀政向青年講解跑步要領

圖為紀政在訓練場向青年講解跑步要領

【本報新加坡九日電】全國運動會金牌得主紀政，今日在訓練場向青年講解跑步要領。紀政在會中分享了她的跑步經驗與技巧，並鼓勵青年要努力訓練，爭取在未來的比賽中取得好成績。

泰陸軍參謀長巴隆上將警告 如有人煽動罷工

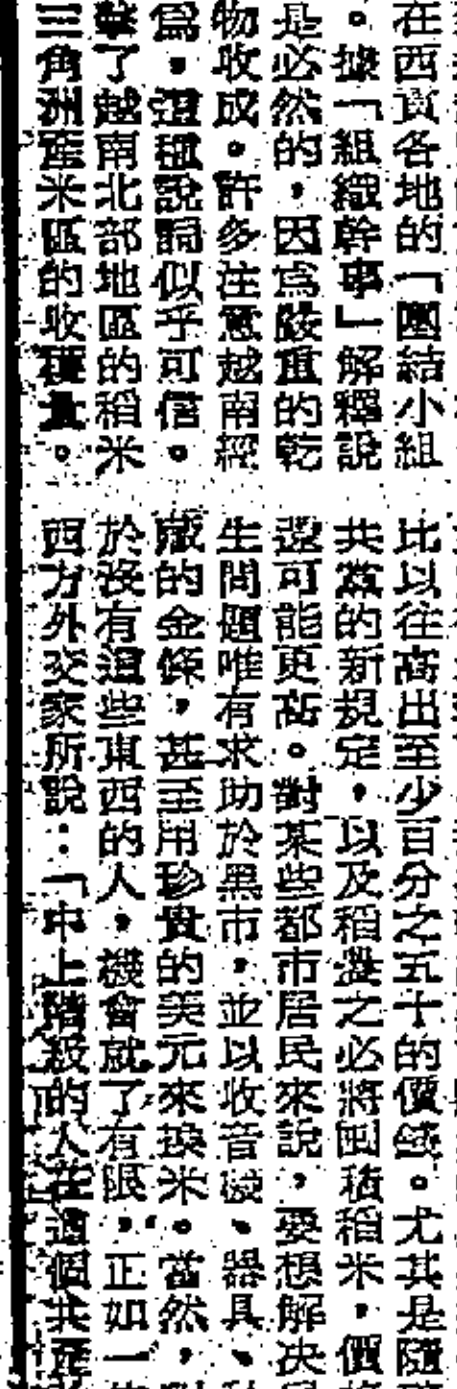
軍方即採取行動

【本報新加坡九日電】泰國陸軍參謀長巴隆上將今日警告，如有人煽動罷工，軍方將採取行動。巴隆上將在會中強調，泰國政府將採取一切必要措施，以維護國家的穩定與安全。

赤色的西貢現狀

一河內西貢在越南南境

【本報新加坡九日電】赤色的西貢現狀，一河內西貢在越南南境。據悉，赤色勢力在該地區的影響力正在擴大，當地居民的生活也受到了影響。



圖為赤色的西貢現狀。

女科員暴斃旅社 男科長移送法辦

驗屍結果死者體內有藥物

【本報新加坡九日電】一名女科員在旅社暴斃，男科長移送法辦。驗屍結果顯示，死者體內含有藥物成分。警方目前正在調查此案，並呼籲知情者提供線索。

台稻米生產過剩 當局鼓勵種植雜糧

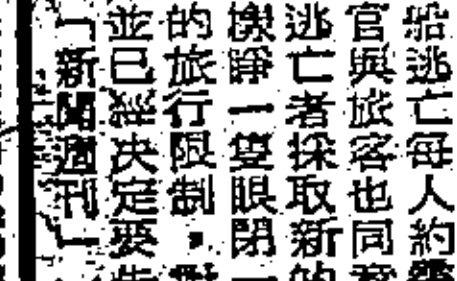
今年進口雜糧四百餘萬公噸

【本報新加坡九日電】台灣稻米生產過剩，當局鼓勵種植雜糧。據悉，台灣當局已決定增加雜糧的種植面積，以減少稻米的庫存壓力。

台南民答那峨 四名遊客被殺

兇手身份未明

【本報新加坡九日電】台南民答那峨發生四名遊客被殺案，兇手身份未明。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲公眾提供線索。



圖為台南民答那峨四名遊客被殺案現場。

台自來水公司 財務極端困難

負債達三千多億

【本報新加坡九日電】台灣自來水公司財務極端困難，負債達三千多億。公司目前正尋求各種方式籌集資金，以緩解財務壓力。

日本有珠火山 再度爆發噴火

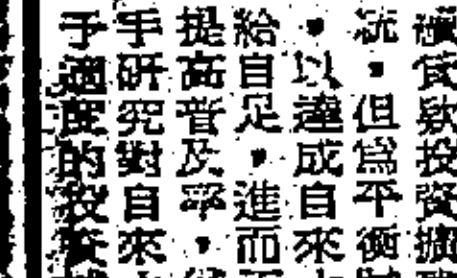
小麓溫泉小鎮疏散

【本報新加坡九日電】日本有珠火山再度爆發噴火，小麓溫泉小鎮疏散。當地居民已被疏散到安全地點，目前火山噴發情況正在密切關注中。

日人及泰籍妻子 運毒赴日被拘捕

海洛英三公斤值三百萬美元

【本報新加坡九日電】一名日人及其泰籍妻子因運毒赴日被拘捕，海洛英三公斤值三百萬美元。警方在會中展示了被扣押的毒品，並表示將嚴厲打擊毒品走私活動。



圖為日人及泰籍妻子運毒赴日被拘捕現場。

台決在風災地區 建千五百戶國宅

房屋全倒毀民衆可以申請

【本報新加坡九日電】台灣決定在風災地區興建千五百戶國宅，房屋全倒毀民衆可以申請。政府將提供相關補貼與貸款，以幫助災民重建家園。

爭奪繼任人選 各黨未獲妥協

法蘇強硬反對

【本報新加坡九日電】各黨在爭奪繼任人選問題上尚未達成妥協，法蘇強硬反對。各方表示將繼續就相關問題進行磋商，以期達成共識。

傳南非製核彈 法蘇強硬反對

南非政府否認

【本報新加坡九日電】傳聞南非正在製造核彈，法蘇強硬反對。南非政府已多次否認此類傳聞，並表示將遵守國際核不擴散條約。



圖為傳聞南非製核彈相關新聞。

南歐地中海漫遊

H.K. \$10,600

南歐是西方文化的搖籃，特別是那些噴泉、雕刻、建築、繪畫等古代文化藝術的遺跡，更是著名。

出發日期：一九七七年九月廿六日·全程十七天

- *雅典 (希臘)
- *里斯本 (葡萄牙)
- *馬德里 (西班牙)
- *巴薩隆那 (西班牙)
- *尼斯 (法國)
- *蒙地卡羅 (摩納哥)
- *佛羅倫斯 (意大利)
- *羅馬 (意大利)

報名詢問處：華僑日報中區辦事處
香港德輔道中街華人銀行大廈地下 電話：5-251974, 5-246379

南歐地中海漫遊

H.K. \$10,600

南歐是西方文化的搖籃，特別是那些噴泉、雕刻、建築、繪畫等古代文化藝術的遺跡，更是著名。

出發日期：一九七七年九月廿六日·全程十七天

- *雅典 (希臘)
- *里斯本 (葡萄牙)
- *馬德里 (西班牙)
- *巴薩隆那 (西班牙)
- *尼斯 (法國)
- *蒙地卡羅 (摩納哥)
- *佛羅倫斯 (意大利)
- *羅馬 (意大利)

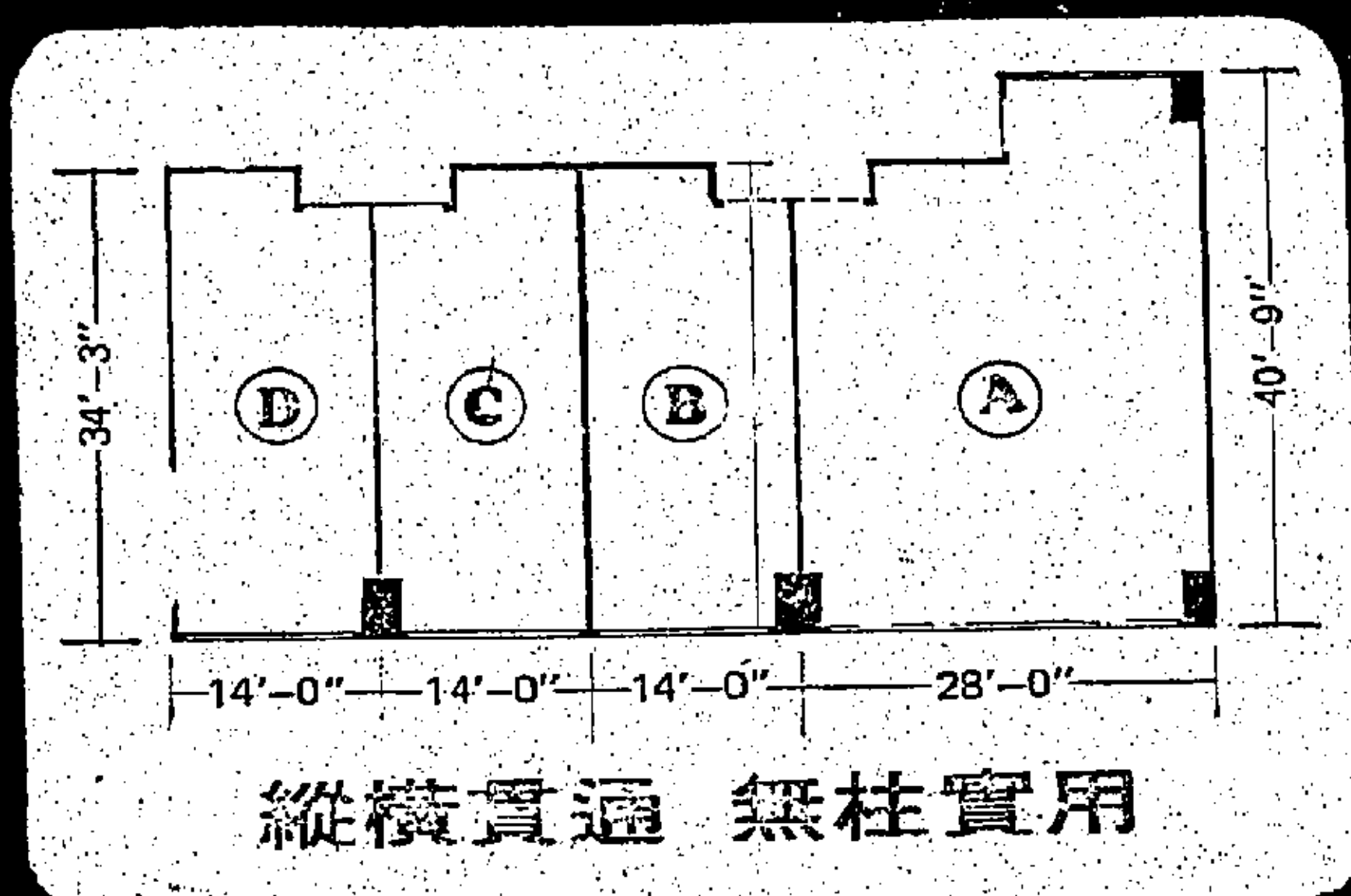
報名詢問處：華僑日報中區辦事處
香港德輔道中街華人銀行大廈地下 電話：5-251974, 5-246379

金運 工業大廈

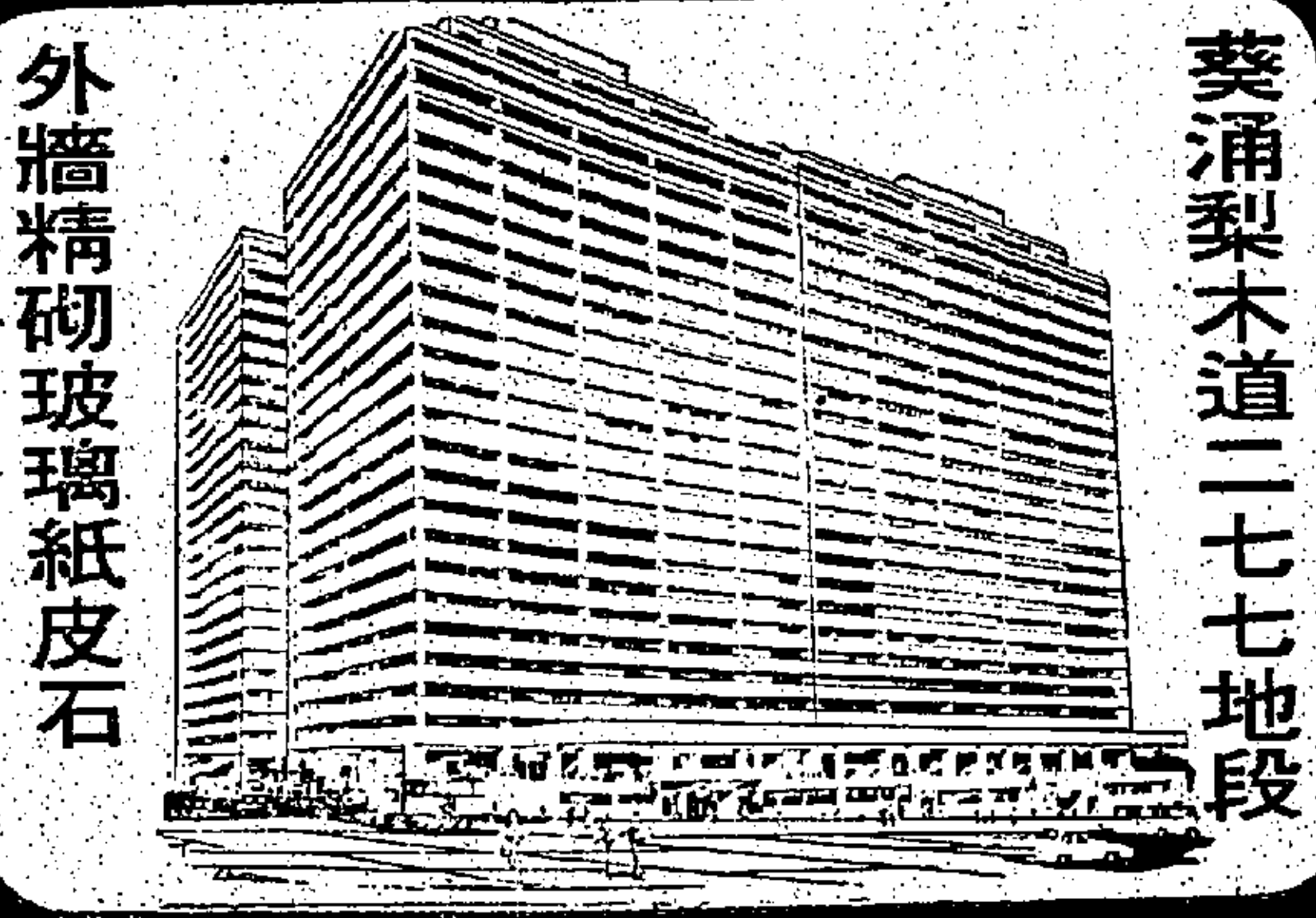


76年創新貢獻
千二呎工業樓
77年創新貢獻
五百呎工業樓

葵涌地胆 四通八達
居民廣眾 工源充沛
輝煌廠厦 明年完成
管理完善 樂業興家



專業管理 永保清潔暢通



擇吉發售八折酬賓百伙

為歡迎家庭廠家進新廠
為鼓勵青年工業家創廠
為擁護業者實現有其廠
貢獻六萬餘元起工廠樓
宏偉精緻新型五百呎起
十五年付款月供五百幾

首期10%十個月內月交1%
入伙時交80%可分15年供
滙豐財務擁護本廠貴賓
置業創廠低息分期付款

鷹君

香港干諾道中30號7樓 電話: 5-257351
地盤售樓處假日照常辦公 電話 12-256098
12-230819

官塘高級花園洋樓 凱德大廈

功樂道地段 KTL652號

平通官塘 特價86折



每呎\$203
兩廳兩房 650呎及703呎
外型獨特 線條優美
隱蔽樑柱 美觀實用
首期一成 十二年付款
每萬元月供本息\$119.50

洽購處:
凱聯酒店 凱悅酒店地庫B26室
電話 3-674695 3-451328

日本JEL廠由八月一日起 鄭重委任

SUNSTAR ENTERPRISE (H.K.) LTD.
日星(香港)企業有限公司

香港皇后大道中33號
萬邦行1611室
電話: H-241153-4

為遠東獨家總經銷

日本JEL廠之產品,向以專用作製
造手套、成衣、鞋類及手袋等。現
重新改良品質及保證顏色穩定,特
此敬告各用戶。

鳴謝啟事
本行曾蒙各界人士支持,業務日見發達,特此鳴謝。
同業先進 貴臨指導 惠賜多教 實情同誼
官紳友好 賜賜榮藉 祇以敬待 主調雅潔 謹啟
謝忱

康年銀行有限公司
董事會主席人謹啟

暢園

榮華五至八號(寶院道十四至十六號)

半山區高級住宅洋樓
已有入伙紙即買即住

999年期

面積每單位約900呎

四面單邊 背山面海 海港景色 一覽無遺
地點適中 靜中帶旺 一梯兩伙 一廳三房
設計新穎 用料上乘 設備齊全 管理完善
三層車房 電梯直達

洽購處: 時暢商業有限公司 香港干諾道西九號地下 電話: 五、四四七〇五八
本大校辦事處

理工學院 佳藝電視
秘書實務課程
新課程九月五日開課,現招收中學生畢業程度註冊
學員。廣播及導修在公餘時間舉行。全期學費三百五
十元。明年七月結業。註冊學員可考取證書。
請寄回郵信封至紅磡香港理工學院秘書處領取簡
章。章程及申請表格亦在下列地點派發: 港九各區民
政署、沙田、大埔、葵青及元朗理民府。

油塘工業大廈

預售通告 歡迎參觀
大單邊 平通本區
外牆全部玻璃紙皮石
全部用厚料高級鋁窗
第2座: 四山街35地段
6730呎至20090呎 地下每呎159元起
貨車直達每單位門口
準本年十一月完成
第3座: 四山街茶果嶺道
2227呎至9415呎 每呎110元起
準明年五月完成

多士發展有限公司 得力生置業有限公司
5-258211 5-456084
地盤: 3-353171, 3-351491

出讓

松柏新邨海景豪華住
宅,二千六百萬呎,
裝修完備連車位。垂
詢請撥電5-248696余
先生或馮先生洽。

萬年工業大廈

已有入伙紙

地下及車位連租約出售
可收息壹分

怡華

金萬豐工業大廈

只餘地下兩單位

每呎只售150元
負荷250磅可做貨倉

229162

本港新聞

尖沙咀警員貪污疑案審結

十人罪成今判

廿二人中十二人罪名不成已先後獲釋
罪名指各被告在區內非法收他人金錢

【本報訊】尖沙咀警員貪污疑案，昨（廿二）日在區內法院審結。法官判處十名被告罪名成立，其餘十二名被告罪名不成，已先後獲釋。此案涉及多名警員在區內非法收他人金錢，以換取保護或利益。法官在判詞中指出，被告們的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。獲釋的十二名被告包括：（一）警員陳國強，（二）警員李國強，（三）警員張國強，（四）警員王國強，（五）警員劉國強，（六）警員黃國強，（七）警員陳國強，（八）警員李國強，（九）警員張國強，（十）警員王國強，（十一）警員劉國強，（十二）警員黃國強。被判有罪的十名被告包括：（一）警員陳國強，（二）警員李國強，（三）警員張國強，（四）警員王國強，（五）警員劉國強，（六）警員黃國強，（七）警員陳國強，（八）警員李國強，（九）警員張國強，（十）警員王國強。

夜明珠別墅裸女吞槍死

伍雲芝警裁定死於自殺

受傷枕邊人警探杜某出庭作證

【本報訊】九龍塘區夜明珠別墅發生的一宗命案，昨（廿二）日在區內法院審結。法官判處被告伍雲芝罪名成立，並裁定其死於自殺。此案涉及一名女子在別墅內吞槍自殺，其枕邊人警探杜某出庭作證。法官在判詞中指出，被告伍雲芝的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。被告伍雲芝被判處罪名成立，並裁定其死於自殺。

無牌餐館

食牌

男子判罰

【本報訊】一名男子因經營無牌餐館，昨（廿二）日在區內法院被判罰。法官判處該男子罰款，以儆效尤。該男子經營的餐館位於區內，未經政府批准，擅自經營餐館業務。法官在判詞中指出，該男子的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。該男子被判處罰款，以儆效尤。

又一宗輪姦案

柴灣海旁五賊劫財劫色

男事主被縛女事主被五賊污辱

【本報訊】又一宗輪姦案，昨（廿二）日在區內法院審結。法官判處五名被告罪名成立，並裁定其輪姦女事主。此案涉及五名男子在柴灣海旁劫財劫色，對女事主進行了輪姦。法官在判詞中指出，被告們的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。五名被告被判處罪名成立，並裁定其輪姦女事主。

三人各囚八年

法官指三被告持槍持械

【本報訊】三名被告因持槍持械，昨（廿二）日在區內法院被判處各囚八年。法官判處三名被告各囚八年，以儆效尤。三名被告因持槍持械，對他人進行了威脅或傷害。法官在判詞中指出，被告們的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。三名被告被判處各囚八年，以儆效尤。

銅鑼灣中國聯合銀行

獨賊持槍闖入圖劫

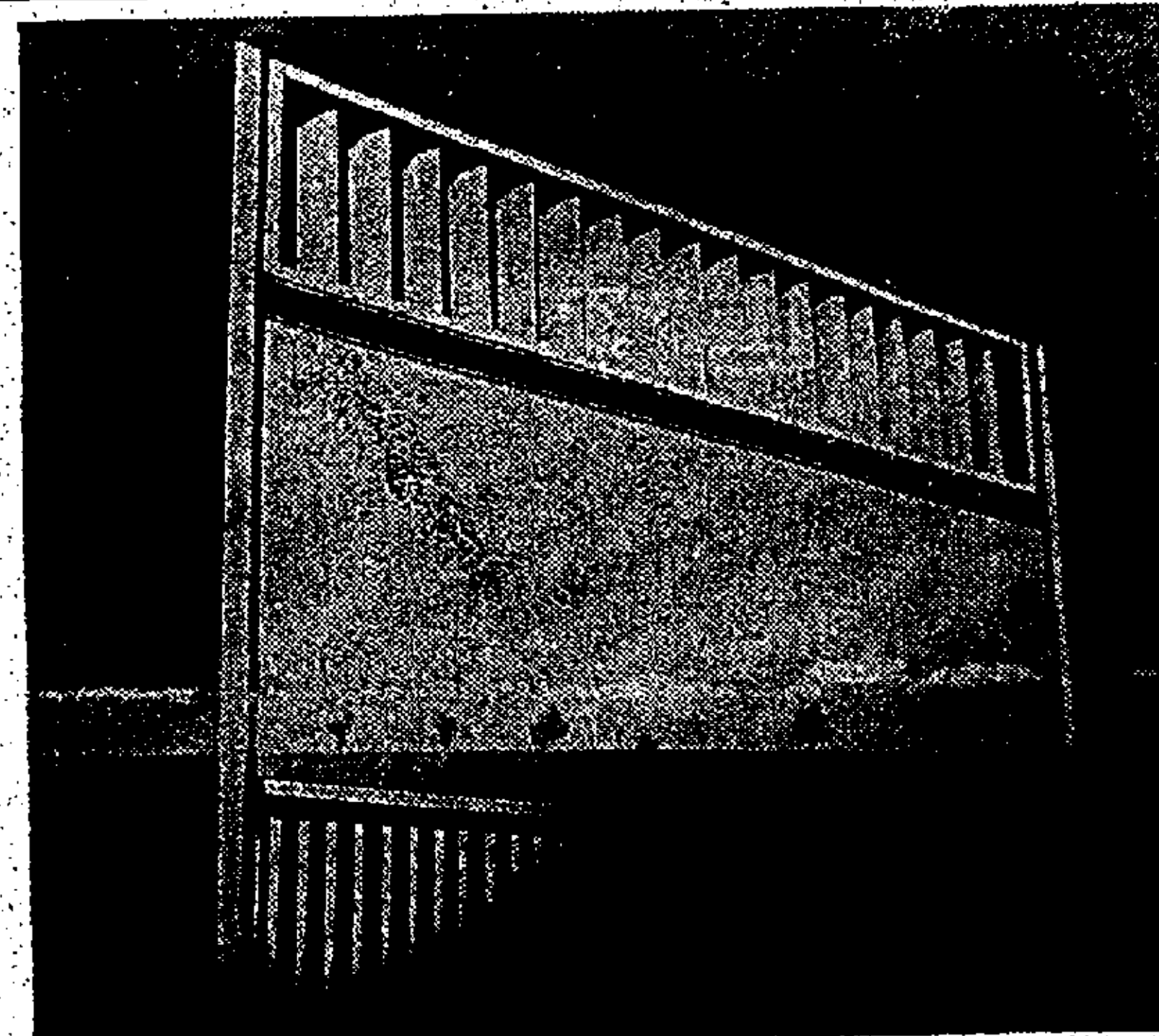
【本報訊】一名獨賊持槍闖入銅鑼灣中國聯合銀行，昨（廿二）日在區內法院被判處罪名成立。法官判處該獨賊罪名成立，並裁定其持槍闖入銀行。該獨賊持槍闖入銀行，對銀行員工進行了威脅或傷害。法官在判詞中指出，該獨賊的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。該獨賊被判處罪名成立，並裁定其持槍闖入銀行。

警鐘大鳴急忙遁走

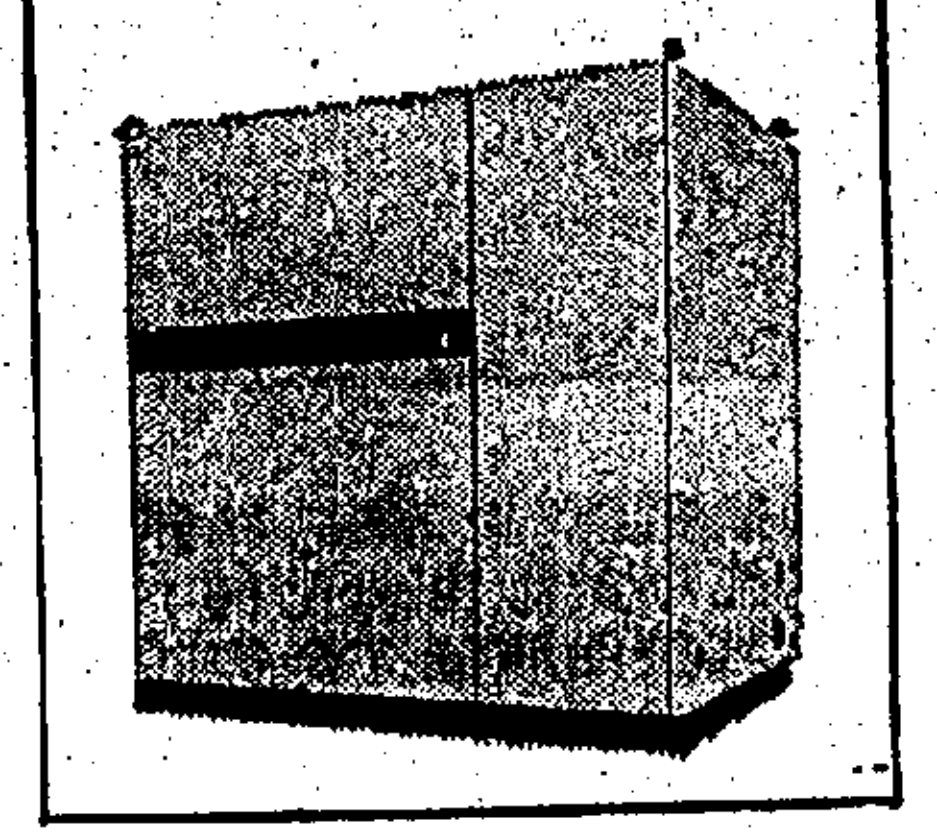
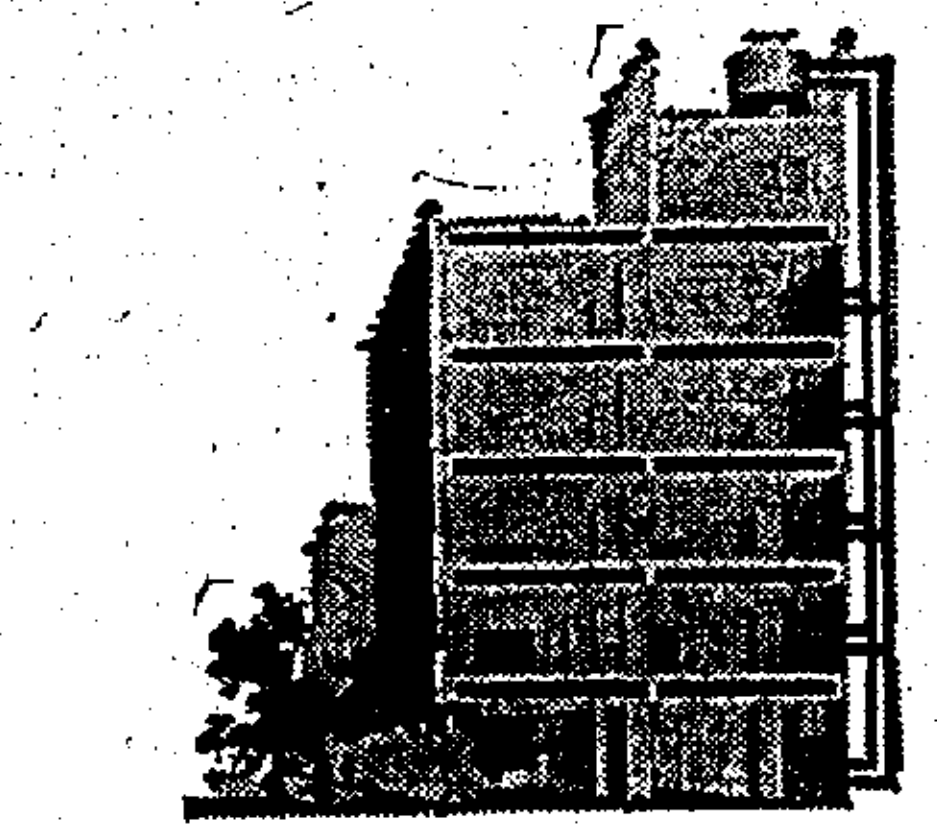
【本報訊】一名警員在巡邏時，昨（廿二）日在區內法院被判處罪名成立。法官判處該警員罪名成立，並裁定其警鐘大鳴急忙遁走。該警員在巡邏時，警鐘大鳴急忙遁走，對他人造成了威脅或傷害。法官在判詞中指出，該警員的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。該警員被判處罪名成立，並裁定其警鐘大鳴急忙遁走。



東芝空氣調節系統適合各行各業

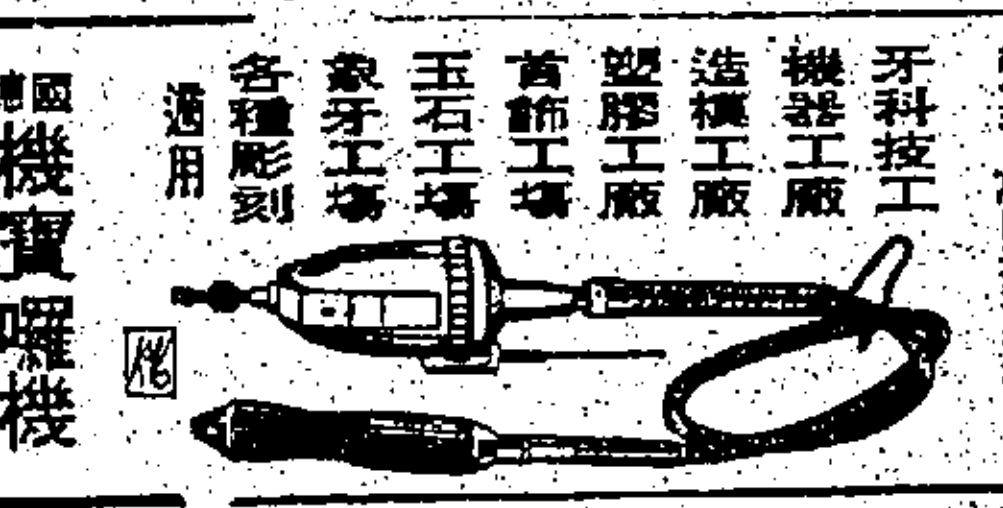


最適合寫字樓大廈、工廠、酒店、醫院、洋樓、百貨公司及餐廳等地方安裝。



東芝空氣調節系統，乃最先進之設計。無論任何款式，皆效能超卓，安裝快捷，佔地特小，極耐用，最適合香港環境安裝。
東芝冷氣機大小匹數均備，小至住家、寫字樓，大至學校、商場、醫院、戲院，甚至室內運動場等都可安裝。本公司並有專人負責設計安裝及保養。

總代理：其士（香港）有限公司 香港銅鑼灣百德新街恒隆大廈15樓 電話：5-791134

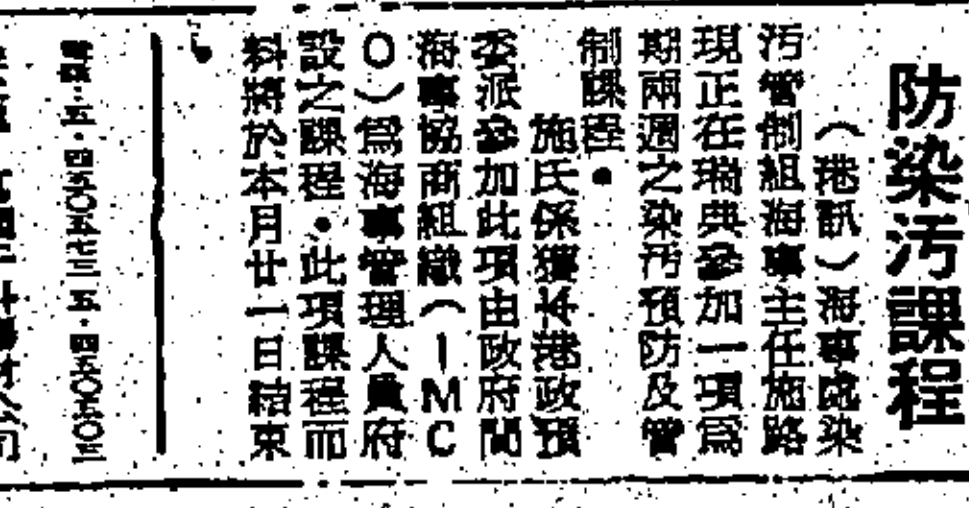


國際牆紙中心全港首創



連工包料·每呎二毫

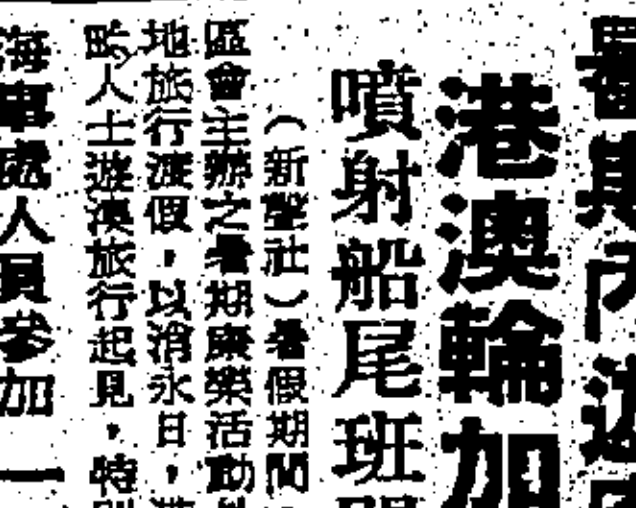
國際牆紙中心直接入口代理歐美及日本名廠牆紙，質地款式均十分適合香港之環境與潮流。並聘有經驗豐富之設計人材，提供意見，配合顧客眼光，選擇最適合顧客家居環境的牆紙。國際牆紙中心現首創牆紙特惠分期計劃，牆紙與人工可以一起分期付款，平均每月只供不過港幣二毫，可以幫您更有效地運用金錢。詳情請撥電或親臨本公司查詢。



警署內遊客倍增

港澳輪船開行時刻

【本報訊】警署內遊客倍增，昨（廿二）日在區內法院審結。法官判處多名被告罪名成立，並裁定其遊玩警署。此案涉及多名男子在警署內遊玩，對警署造成了威脅或傷害。法官在判詞中指出，被告們的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。多名被告被判處罪名成立，並裁定其遊玩警署。



石澳男童遇溺不治

警方盼與其家屬聯絡

【本報訊】一名石澳男童遇溺不治，昨（廿二）日在區內法院審結。法官判處多名被告罪名成立，並裁定其遊玩警署。此案涉及一名男童在石澳遇溺，對其家屬造成了威脅或傷害。法官在判詞中指出，被告們的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。多名被告被判處罪名成立，並裁定其遊玩警署。

警方盼與其家屬聯絡

警方盼與其家屬聯絡

【本報訊】警方盼與其家屬聯絡，昨（廿二）日在區內法院審結。法官判處多名被告罪名成立，並裁定其遊玩警署。此案涉及多名男子在警署內遊玩，對警署造成了威脅或傷害。法官在判詞中指出，被告們的行為嚴重違反了法律，對社會風氣造成了負面影響。多名被告被判處罪名成立，並裁定其遊玩警署。

本港新聞

赤柱峽道發生嚴重車禍 電車撞正運油車

電車男女車底身亡 駕電車者尚有三人肇事散去

【特訊】赤柱峽道昨午發生嚴重車禍，一輛電車撞正一輛運油車，造成嚴重傷亡。據悉，電車上的一名男子及一名女子在車底身亡。此外，還有三名駕駛電車的人員在肇事後散去。警方目前正在調查事故原因，並對現場進行清理。

九廣鐵路大學站附近 火車貨卡突告出軌

鐵路交通阻礙工程修今晨復通

【特訊】九廣鐵路大學站附近，昨午發生火車貨卡出軌事故，導致鐵路交通中斷。據悉，一列由大學站開往九龍的貨車，在行駛過程中突然脫軌，造成嚴重損壞。鐵路部門已立即封鎖現場，並展開搶修工作。預計今晨可恢復正常運行。

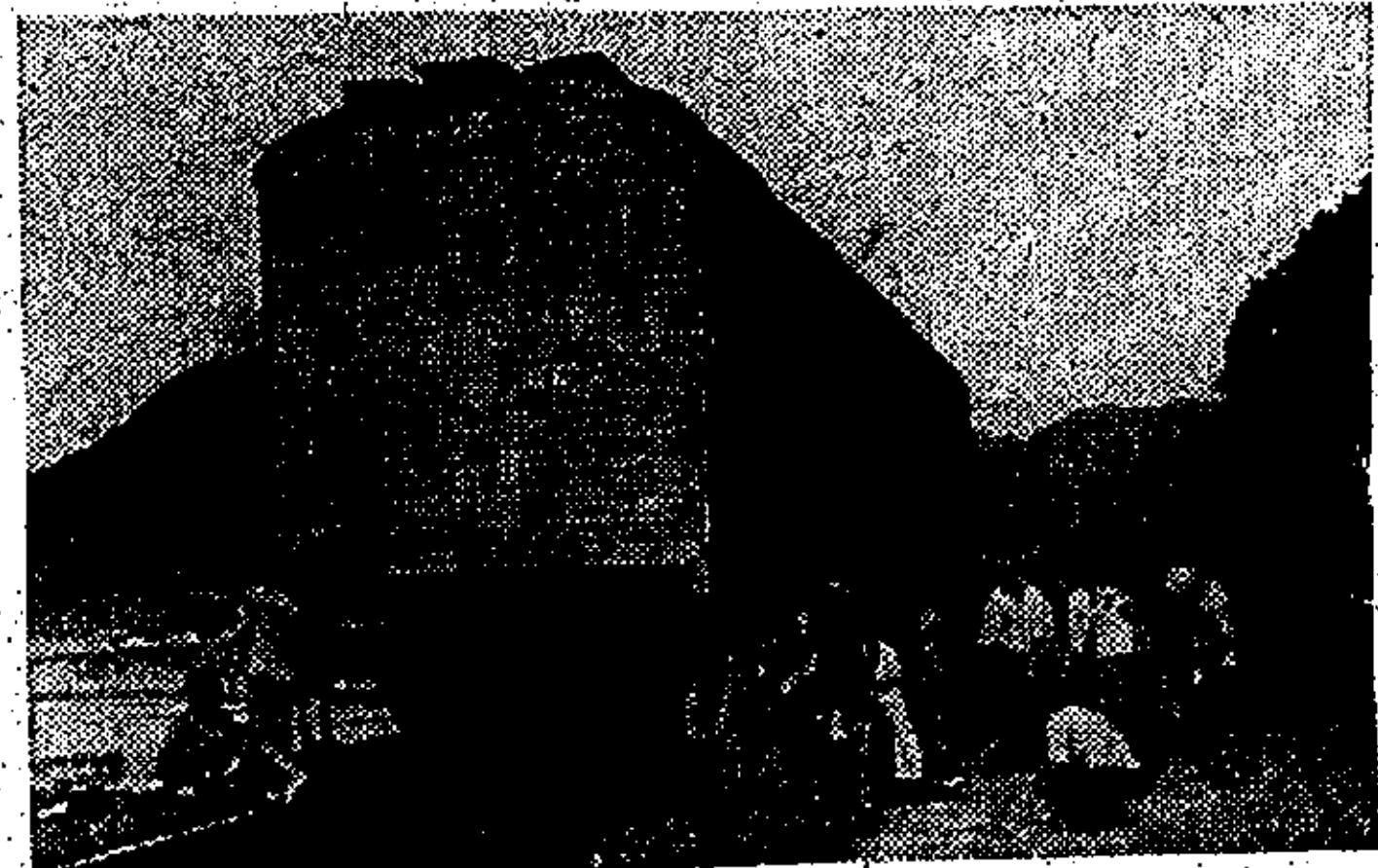
山海之友穿洞泳 東平洲龜鶴華山

廖氏古祠鳳溪公學校 松嶺龍流水响丹竹坑

【特訊】山海之友穿洞泳活動，昨午在東平洲舉行。參加者包括廖氏古祠及鳳溪公學校的師生。活動內容豐富，包括游泳、登山等。現場氣氛熱烈，參加者紛紛表示，活動不僅增進了同學間的友誼，也增進了對大自然的認識。

台婦溫善娣殺夫判死 獲得赦免改囚十五年

【特訊】台婦溫善娣，因殺夫被判死刑，後獲得赦免，改囚十五年。溫善娣於一九七九年四月十四日，在台北被槍決。此前，她因殺害其丈夫而被判處死刑。在國際社會的壓力下，台灣政府最終決定對其進行赦免，並改判為十五年徒刑。



商業專欄廣告

挽回青春！奇美

最新染髮藥
日本最新發明，效果顯著。
簡便，經濟，實效。

福助牌

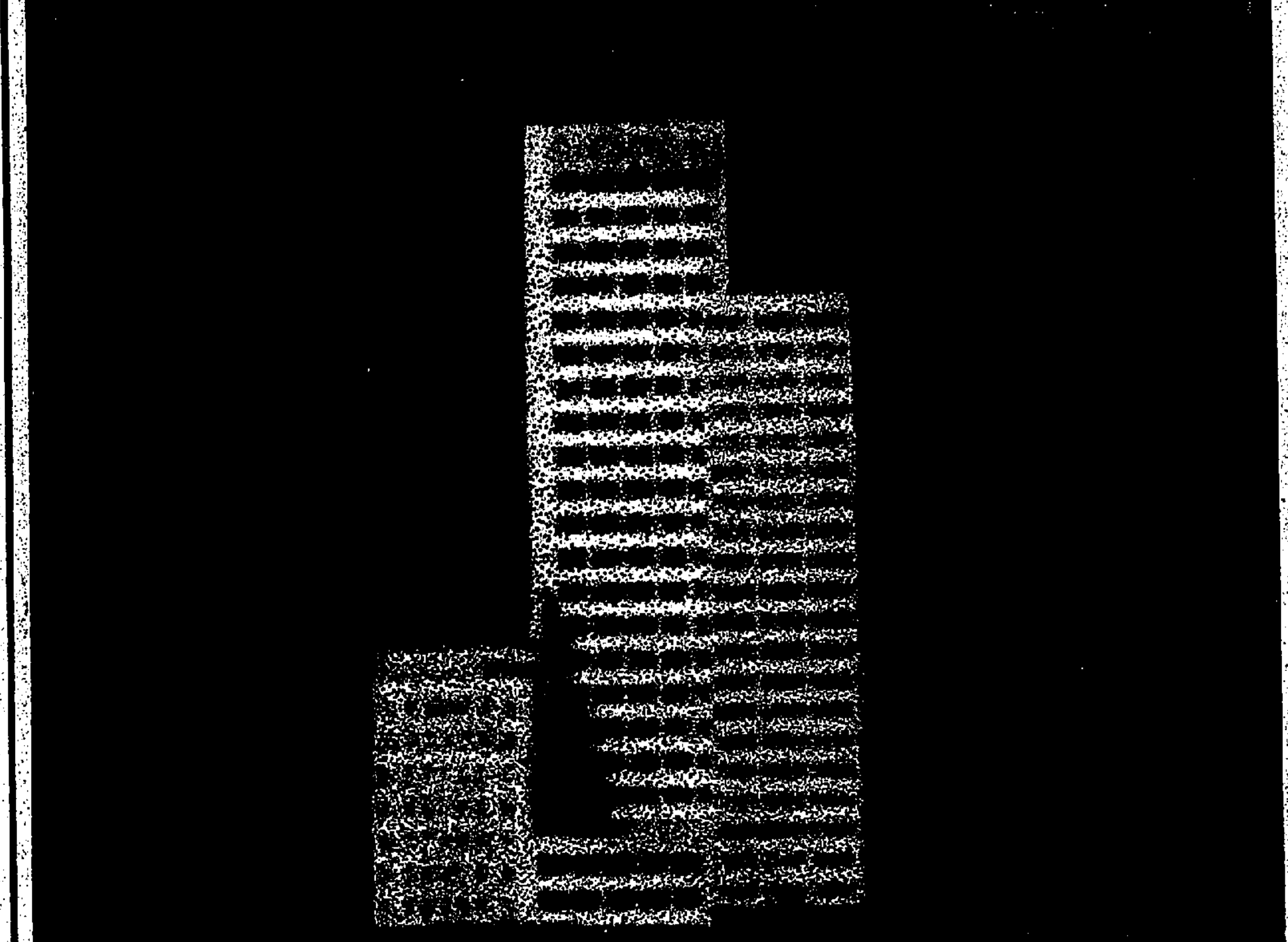
專為足下着想
各種男裝襪、女裝襪、兒童襪。
各大百貨店均有代售。

富生行

廉租
中環永樂街67-69號
文華里大華邊
全層面積1,522呎 \$2,945
半層面積340呎 \$670
租價平過港九

中區寫字樓

生生證券公司 史先生
(周生生 聯席經理)
皇后大道中74號皇后大廈401
電話：5-265502, 5-265271
和豐置業有限公司
九龍彌敦道654號七樓B座
電話：3-960302



電力停頓何足懼 業務如常放光明

無論何時何地，都有可能發生電力故障，但是正常業務仍可不受影響而繼續。閣下只需安裝一部配備平治柴油機之發電機組，當一旦發生停電時，此機可立即自動啟動，保證電力供應，所以外界發生停電後，閣下與閣下之員工及顧客可能仍毫無所知，不需等待電力公司修理，閣下之一切電力設備均正常運作。

平治柴油機及 Stamford 發電機組成之發電機組，不單運轉寧靜，費用低廉，而且性能卓越，值得信賴。

詳情請致電 5-777251 Mr. Kegel 或陸先生洽商。

仁孚集團
香港中環皇后大道中 電話：5-777251
九龍彌敦道 電話：3-70031

主編亂拋物落街 入青山醫治三月

行使失職支票行騙 澳洲男子涉嫌被控潛逃

【特訊】一名澳洲男子，涉嫌在港行使失職支票行騙，被警方控以多項罪名。據悉，該名男子名為 John Doe，現年三十歲，來自澳洲。他涉嫌在過去幾個月內，利用其主編身份，向多家銀行及公司騙取巨額資金。警方在接到報案後，立即展開調查，並最終在該男子潛逃至香港後將其抓獲。



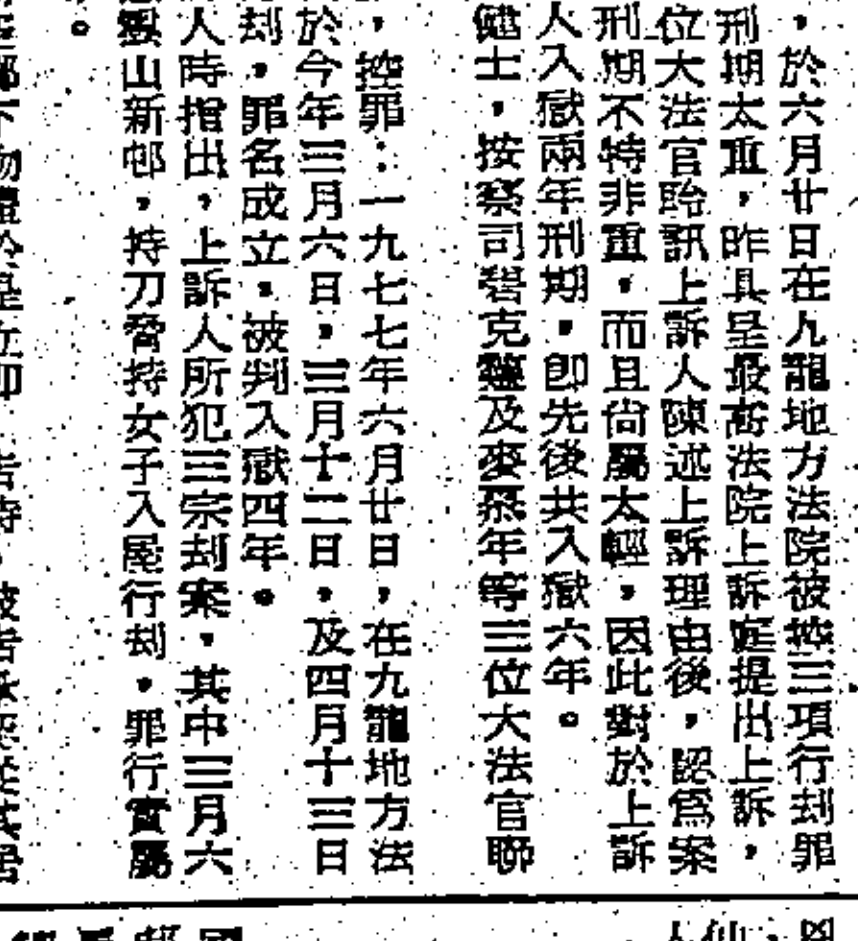
劫犯上訴要求減刑 被駁回並加刑兩年

【特訊】一名被控多項罪名的劫犯，上訴要求減刑，但被法院駁回，並加刑兩年。該名劫犯名為 John Doe，現年三十五歲，被控於一九七九年三月間，在九龍地區搶劫多名路人，共奪取現金及財物價值約十萬元。法院在審理後，認為該名劫犯罪大惡極，必須予以嚴懲，因此駁回了其減刑上訴，並決定加刑兩年。



麻雀館內殺警探 警砌圖緝緝皮超

【特訊】警方昨日在麻雀館內，發現一名涉嫌殺警探的男子，並砌圖緝緝皮超。據悉，該名男子名為 John Doe，現年三十五歲，被控於一九七九年三月間，在麻雀館內殺害一名警探。警方在接到報案後，立即展開調查，並最終在該男子潛逃至香港後將其抓獲。目前，該名男子已被控以多項罪名，並將於近日內出庭受審。



劉彭城首長 歡迎劉子清居美

劉彭城首長，日前在劉子清居美期間，曾與其會面，並向其致詞。劉彭城首長表示，劉子清居美期間，曾為香港社會做出許多貢獻，並對其表示感謝。劉子清居美期間，曾多次回港探親，並與家人團聚。劉彭城首長表示，劉子清居美期間，曾為香港社會做出許多貢獻，並對其表示感謝。

佳麗露「皇冠牌」染髮劑 將妳帶進染髮最高境界

佳麗露「皇冠牌」染髮劑，以色澤美觀自然見稱，非但能將灰白頭髮完全掩蓋，並能改進髮色，發揮護髮功能，而且染上的髮色經久不退，令頭髮充滿天然的光彩。

美國佳麗露「皇冠牌」染髮劑，以色澤美觀自然見稱，非但能將灰白頭髮完全掩蓋，並能改進髮色，發揮護髮功能，而且染上的髮色經久不退，令頭髮充滿天然的光彩。

惠刊本報分類廣告
請撥電話
5-221583

本港新聞

來屆亞洲藝術節演出者 女性佔多數

（特訊）市議會主辦之亞洲藝術節，將於本月廿二日開幕。屆時將有來自亞洲各國之藝術家演出。據悉，此次演出之藝術家，女性佔多數。市議會主席表示，此次藝術節之宗旨，在於促進亞洲各國之文化交流，並向市民展示亞洲藝術之多元性。演出項目包括舞蹈、音樂、戲劇等。市議會已發出邀請函，邀請各藝術家參加演出。目前，已有不少藝術家表示願意參加。市議會表示，將盡力為藝術家提供良好之演出環境，並確保演出順利進行。

（本報記者）市議會主席表示，此次藝術節之宗旨，在於促進亞洲各國之文化交流，並向市民展示亞洲藝術之多元性。演出項目包括舞蹈、音樂、戲劇等。市議會已發出邀請函，邀請各藝術家參加演出。目前，已有不少藝術家表示願意參加。市議會表示，將盡力為藝術家提供良好之演出環境，並確保演出順利進行。

（本報記者）市議會主席表示，此次藝術節之宗旨，在於促進亞洲各國之文化交流，並向市民展示亞洲藝術之多元性。演出項目包括舞蹈、音樂、戲劇等。市議會已發出邀請函，邀請各藝術家參加演出。目前，已有不少藝術家表示願意參加。市議會表示，將盡力為藝術家提供良好之演出環境，並確保演出順利進行。

（本報記者）市議會主席表示，此次藝術節之宗旨，在於促進亞洲各國之文化交流，並向市民展示亞洲藝術之多元性。演出項目包括舞蹈、音樂、戲劇等。市議會已發出邀請函，邀請各藝術家參加演出。目前，已有不少藝術家表示願意參加。市議會表示，將盡力為藝術家提供良好之演出環境，並確保演出順利進行。

新區天台學校聯合會 發動捐款賑災

（本報記者）新區天台學校聯合會，為賑災籌款，特發動各界人士捐款。該會表示，此次賑災活動，旨在為受災地區之災民提供援助。歡迎各界人士踴躍參加。捐款可逕交該會，或逕交各區之賑災委員會。該會表示，將盡力將捐款轉交受災地區，以解燃眉之急。

（本報記者）新區天台學校聯合會，為賑災籌款，特發動各界人士捐款。該會表示，此次賑災活動，旨在為受災地區之災民提供援助。歡迎各界人士踴躍參加。捐款可逕交該會，或逕交各區之賑災委員會。該會表示，將盡力將捐款轉交受災地區，以解燃眉之急。

（本報記者）新區天台學校聯合會，為賑災籌款，特發動各界人士捐款。該會表示，此次賑災活動，旨在為受災地區之災民提供援助。歡迎各界人士踴躍參加。捐款可逕交該會，或逕交各區之賑災委員會。該會表示，將盡力將捐款轉交受災地區，以解燃眉之急。

（本報記者）新區天台學校聯合會，為賑災籌款，特發動各界人士捐款。該會表示，此次賑災活動，旨在為受災地區之災民提供援助。歡迎各界人士踴躍參加。捐款可逕交該會，或逕交各區之賑災委員會。該會表示，將盡力將捐款轉交受災地區，以解燃眉之急。

東華三院在積極推動 肅貪倡廉奉公守法

（本報記者）東華三院主席表示，該院將積極推動肅貪倡廉奉公守法之風氣。主席表示，肅貪倡廉是社會進步之基礎，也是政府應有之責任。東華三院將發揮其社會服務功能，為社會之和諧穩定做出貢獻。主席呼籲各界人士共同參與，為營造良好之社會風氣而努力。

（本報記者）東華三院主席表示，該院將積極推動肅貪倡廉奉公守法之風氣。主席表示，肅貪倡廉是社會進步之基礎，也是政府應有之責任。東華三院將發揮其社會服務功能，為社會之和諧穩定做出貢獻。主席呼籲各界人士共同參與，為營造良好之社會風氣而努力。

（本報記者）東華三院主席表示，該院將積極推動肅貪倡廉奉公守法之風氣。主席表示，肅貪倡廉是社會進步之基礎，也是政府應有之責任。東華三院將發揮其社會服務功能，為社會之和諧穩定做出貢獻。主席呼籲各界人士共同參與，為營造良好之社會風氣而努力。

（本報記者）東華三院主席表示，該院將積極推動肅貪倡廉奉公守法之風氣。主席表示，肅貪倡廉是社會進步之基礎，也是政府應有之責任。東華三院將發揮其社會服務功能，為社會之和諧穩定做出貢獻。主席呼籲各界人士共同參與，為營造良好之社會風氣而努力。

新加坡國慶 港督出席慶祝酒會

（本報記者）新加坡國慶慶祝酒會，將於本月廿二日舉行。港督將出席該酒會，並向新加坡各界人士致意。港督表示，新加坡是香港之重要貿易夥伴，香港與新加坡之友好關係，對兩地之經濟發展具有重要意義。港督呼籲兩地人士加強合作，共同促進兩地之繁榮與穩定。

（本報記者）新加坡國慶慶祝酒會，將於本月廿二日舉行。港督將出席該酒會，並向新加坡各界人士致意。港督表示，新加坡是香港之重要貿易夥伴，香港與新加坡之友好關係，對兩地之經濟發展具有重要意義。港督呼籲兩地人士加強合作，共同促進兩地之繁榮與穩定。

（本報記者）新加坡國慶慶祝酒會，將於本月廿二日舉行。港督將出席該酒會，並向新加坡各界人士致意。港督表示，新加坡是香港之重要貿易夥伴，香港與新加坡之友好關係，對兩地之經濟發展具有重要意義。港督呼籲兩地人士加強合作，共同促進兩地之繁榮與穩定。

（本報記者）新加坡國慶慶祝酒會，將於本月廿二日舉行。港督將出席該酒會，並向新加坡各界人士致意。港督表示，新加坡是香港之重要貿易夥伴，香港與新加坡之友好關係，對兩地之經濟發展具有重要意義。港督呼籲兩地人士加強合作，共同促進兩地之繁榮與穩定。

疑因電線洩電引起火警 澳結仔街三層木樓 一場大火全幢受毀

（本報記者）昨日下午，澳結仔街三層木樓發生大火，全幢受毀。據悉，火警係因電線洩電引起。火勢猛烈，濃煙滾滾，幸無人傷亡。消防部門接報後迅速趕到現場，並展開撲滅工作。目前，火勢已得到控制，起火原因正在調查中。消防部門提醒市民，應注意用火安全，並定期檢查電線，以防火災發生。

（本報記者）昨日下午，澳結仔街三層木樓發生大火，全幢受毀。據悉，火警係因電線洩電引起。火勢猛烈，濃煙滾滾，幸無人傷亡。消防部門接報後迅速趕到現場，並展開撲滅工作。目前，火勢已得到控制，起火原因正在調查中。消防部門提醒市民，應注意用火安全，並定期檢查電線，以防火災發生。

（本報記者）昨日下午，澳結仔街三層木樓發生大火，全幢受毀。據悉，火警係因電線洩電引起。火勢猛烈，濃煙滾滾，幸無人傷亡。消防部門接報後迅速趕到現場，並展開撲滅工作。目前，火勢已得到控制，起火原因正在調查中。消防部門提醒市民，應注意用火安全，並定期檢查電線，以防火災發生。

向市民介紹防鼠方法 市署與民政處合辦 居住環境衛生展覽

（本報記者）市署與民政處合辦之居住環境衛生展覽，將於本月廿二日舉行。展覽旨在向市民介紹防鼠方法，並提高市民之居住環境衛生意識。展覽內容包括防鼠知識、防鼠方法等。歡迎市民踴躍參加。市署表示，將繼續加強對市民之宣傳教育，以營造良好之居住環境。

（本報記者）市署與民政處合辦之居住環境衛生展覽，將於本月廿二日舉行。展覽旨在向市民介紹防鼠方法，並提高市民之居住環境衛生意識。展覽內容包括防鼠知識、防鼠方法等。歡迎市民踴躍參加。市署表示，將繼續加強對市民之宣傳教育，以營造良好之居住環境。

（本報記者）市署與民政處合辦之居住環境衛生展覽，將於本月廿二日舉行。展覽旨在向市民介紹防鼠方法，並提高市民之居住環境衛生意識。展覽內容包括防鼠知識、防鼠方法等。歡迎市民踴躍參加。市署表示，將繼續加強對市民之宣傳教育，以營造良好之居住環境。

熱烈賑濟台灣風災 九龍中央獅會捐出壹萬五千元

（本報記者）九龍中央獅會，為賑濟台灣風災，特捐出壹萬五千元。該會表示，此次賑災活動，旨在為受災地區之災民提供援助。歡迎各界人士踴躍參加。捐款可逕交該會，或逕交各區之賑災委員會。該會表示，將盡力將捐款轉交受災地區，以解燃眉之急。

（本報記者）九龍中央獅會，為賑濟台灣風災，特捐出壹萬五千元。該會表示，此次賑災活動，旨在為受災地區之災民提供援助。歡迎各界人士踴躍參加。捐款可逕交該會，或逕交各區之賑災委員會。該會表示，將盡力將捐款轉交受災地區，以解燃眉之急。

（本報記者）九龍中央獅會，為賑濟台灣風災，特捐出壹萬五千元。該會表示，此次賑災活動，旨在為受災地區之災民提供援助。歡迎各界人士踴躍參加。捐款可逕交該會，或逕交各區之賑災委員會。該會表示，將盡力將捐款轉交受災地區，以解燃眉之急。

申請歸化英籍啟事

（本報記者）申請歸化英籍啟事。凡有意申請歸化英籍之人士，請於本月廿二日前，向有關部門提交申請。申請人應符合相關之法律規定，並提供必要之證明文件。有關部門將對申請進行審核，並作出決定。申請人應注意，申請歸化英籍之程序較為複雜，建議申請人諮詢專業人士之意見。

（本報記者）申請歸化英籍啟事。凡有意申請歸化英籍之人士，請於本月廿二日前，向有關部門提交申請。申請人應符合相關之法律規定，並提供必要之證明文件。有關部門將對申請進行審核，並作出決定。申請人應注意，申請歸化英籍之程序較為複雜，建議申請人諮詢專業人士之意見。

（本報記者）申請歸化英籍啟事。凡有意申請歸化英籍之人士，請於本月廿二日前，向有關部門提交申請。申請人應符合相關之法律規定，並提供必要之證明文件。有關部門將對申請進行審核，並作出決定。申請人應注意，申請歸化英籍之程序較為複雜，建議申請人諮詢專業人士之意見。

申請歸化英籍啟事

（本報記者）申請歸化英籍啟事。凡有意申請歸化英籍之人士，請於本月廿二日前，向有關部門提交申請。申請人應符合相關之法律規定，並提供必要之證明文件。有關部門將對申請進行審核，並作出決定。申請人應注意，申請歸化英籍之程序較為複雜，建議申請人諮詢專業人士之意見。

（本報記者）申請歸化英籍啟事。凡有意申請歸化英籍之人士，請於本月廿二日前，向有關部門提交申請。申請人應符合相關之法律規定，並提供必要之證明文件。有關部門將對申請進行審核，並作出決定。申請人應注意，申請歸化英籍之程序較為複雜，建議申請人諮詢專業人士之意見。

（本報記者）申請歸化英籍啟事。凡有意申請歸化英籍之人士，請於本月廿二日前，向有關部門提交申請。申請人應符合相關之法律規定，並提供必要之證明文件。有關部門將對申請進行審核，並作出決定。申請人應注意，申請歸化英籍之程序較為複雜，建議申請人諮詢專業人士之意見。

先嚴開俊 爵勳府君 於公曆一九七七年八月九日

（本報記者）先嚴開俊 爵勳府君 於公曆一九七七年八月九日。此為訃告，告知親友訃聞。先嚴於公曆一九七七年八月九日（農曆七月廿二日）仙逝，享年八十有九。喪禮定於公曆八月十一日（農曆七月廿四日）上午十時，在該館大禮堂舉行。特此公告。

（本報記者）先嚴開俊 爵勳府君 於公曆一九七七年八月九日。此為訃告，告知親友訃聞。先嚴於公曆一九七七年八月九日（農曆七月廿二日）仙逝，享年八十有九。喪禮定於公曆八月十一日（農曆七月廿四日）上午十時，在該館大禮堂舉行。特此公告。

（本報記者）先嚴開俊 爵勳府君 於公曆一九七七年八月九日。此為訃告，告知親友訃聞。先嚴於公曆一九七七年八月九日（農曆七月廿二日）仙逝，享年八十有九。喪禮定於公曆八月十一日（農曆七月廿四日）上午十時，在該館大禮堂舉行。特此公告。

治喪處：香港殯儀館

（本報記者）治喪處：香港殯儀館。此為訃告，告知親友訃聞。先嚴於公曆一九七七年八月九日（農曆七月廿二日）仙逝，享年八十有九。喪禮定於公曆八月十一日（農曆七月廿四日）上午十時，在該館大禮堂舉行。特此公告。

（本報記者）治喪處：香港殯儀館。此為訃告，告知親友訃聞。先嚴於公曆一九七七年八月九日（農曆七月廿二日）仙逝，享年八十有九。喪禮定於公曆八月十一日（農曆七月廿四日）上午十時，在該館大禮堂舉行。特此公告。

（本報記者）治喪處：香港殯儀館。此為訃告，告知親友訃聞。先嚴於公曆一九七七年八月九日（農曆七月廿二日）仙逝，享年八十有九。喪禮定於公曆八月十一日（農曆七月廿四日）上午十時，在該館大禮堂舉行。特此公告。

香港政府公佈

（本報記者）香港政府公佈。此為政府公告，告知市民有關之事項。政府將採取措施，以確保社會之穩定與繁榮。市民應注意，政府之政策將以市民之利益為依歸。政府呼籲市民支持政府之工作，並共同為香港之繁榮與穩定而努力。

（本報記者）香港政府公佈。此為政府公告，告知市民有關之事項。政府將採取措施，以確保社會之穩定與繁榮。市民應注意，政府之政策將以市民之利益為依歸。政府呼籲市民支持政府之工作，並共同為香港之繁榮與穩定而努力。

（本報記者）香港政府公佈。此為政府公告，告知市民有關之事項。政府將採取措施，以確保社會之穩定與繁榮。市民應注意，政府之政策將以市民之利益為依歸。政府呼籲市民支持政府之工作，並共同為香港之繁榮與穩定而努力。

香港政府公佈

（本報記者）香港政府公佈。此為政府公告，告知市民有關之事項。政府將採取措施，以確保社會之穩定與繁榮。市民應注意，政府之政策將以市民之利益為依歸。政府呼籲市民支持政府之工作，並共同為香港之繁榮與穩定而努力。

（本報記者）香港政府公佈。此為政府公告，告知市民有關之事項。政府將採取措施，以確保社會之穩定與繁榮。市民應注意，政府之政策將以市民之利益為依歸。政府呼籲市民支持政府之工作，並共同為香港之繁榮與穩定而努力。

（本報記者）香港政府公佈。此為政府公告，告知市民有關之事項。政府將採取措施，以確保社會之穩定與繁榮。市民應注意，政府之政策將以市民之利益為依歸。政府呼籲市民支持政府之工作，並共同為香港之繁榮與穩定而努力。

本港新聞

麗瑤 顧客入遷續陸民郵 生意漸趨好景

【本報訊】麗瑤郵政局，自開業以來，生意日見興隆，顧客亦不斷增加。該局位於中區皇后大道中，交通便利，環境優雅，深受顧客歡迎。據悉，該局每日營業額均十分可觀，且顧客中不乏外籍人士，顯示其服務範圍已擴展至國際。麗瑤郵政局負責人表示，將繼續提升服務質素，以應付日益增長的業務需求。

隆德保險董事榮休

【本報訊】隆德保險有限公司董事會，日前舉行會議，討論董事榮休事宜。據悉，該公司董事會成員均為保險界資深人士，對公司業務發展貢獻良多。董事會主席在會上表示，榮休董事在任期間表現卓越，為公司發展奠定了堅實基礎，並對其榮休表示衷心祝賀。榮休董事亦對公司發展表示信心，並表示將繼續關注公司業務。

美航空母艦座號 今抵港訪問六天

【本報訊】美國海軍「尼米茲」號航空母艦，將於今日抵達香港，展開為期六天的訪問。該艦為美國海軍最先進的核動力航空母艦，排水量達十萬餘噸，可搭載六十餘架戰鬥機。此次訪問旨在加強中美兩國海軍之間的交流與合作，並展示美國海軍的實力。隨艦訪問的還有美國海軍官員及隨行人員，他們將與香港海軍官員進行會談，並參觀香港海軍設施。

全港學界象棋賽 今日開始舉行比賽

【本報訊】全港學界象棋比賽，將於今日正式開始。此次比賽由香港棋院主辦，旨在推廣象棋運動，提高青少年對象棋的興趣。比賽分為小學組、中學組及大學組，參賽人數眾多。比賽將在香港棋院舉行，屆時將有精彩的對局呈現。香港棋院負責人表示，希望透過此次比賽，能激發青少年對象棋的熱愛，並促進學界之間的交流與競爭。

國泰開闢香港巴林航線 對港貿易旅遊皆有幫助

【本報訊】國泰航空公司，日前宣佈開闢由香港飛往巴林的直飛航線。此舉將有助於加強香港與巴林之間的貿易及旅遊聯繫。國泰表示，該航線將每週飛行數次，為旅客提供便捷的交通選擇。巴林作為中東的重要樞紐，擁有豐富的旅遊資源及商業機會。國泰負責人表示，開闢此航線將為香港帶來更多的商機，並促進旅遊業的發展。

成今年流行鑽石飾 鑽裝鑽石頸鍊

【本報訊】據珠寶商表示，今年流行的鑽石飾物，以鑽裝鑽石頸鍊最受歡迎。此類飾物設計精美，閃耀奪目，深受女性喜愛。珠寶商指出，鑽裝鑽石頸鍊不僅能提升個人品味，還能展現優雅氣質。此外，鑽石耳環及手鐲亦是今年的流行趨勢。珠寶商建議消費者在選購時，應注意鑽石的品質及飾物的設計，以確保物有所值。

醫務衛生署昨日否認 政府包庇某種風濕藥

【本報訊】醫務衛生署昨日發表聲明，否認有關政府包庇某種風濕藥的指控。聲明指出，政府一直致力於監管藥品市場，確保藥品的安全及有效性。對於任何違規行為，政府均會依法嚴辦，絕不姑息。醫務衛生署呼籲公眾放心使用正規藥品，並加強對藥品市場的監督。

FINTEX 名牌 DORMEUIL

協記洋行

夏季大減價

大批春夏新貨抵港應市

英國名廠恤衫

FINTEX, SCARAL, DORMEUIL, WAINSHIEL, BARCLAY'S, LOWE, DONALD, H-LESSER E.T.C.

一律照碼七折

各國名廠呢絨開剪及已開剪現成衣料

一律照碼五折

特價品：英國名牌原庄恤衫，上裝料，褲料，千餘件，一律三折發售，捷足先得

地址：香港皇后大道中一號（即皇后大道中萬國寶通銀行左鄰）

FINTEX 名牌 DORMEUIL

聘請文員

中區某式商行擬聘請文員一名，五以以上程度，打字及略識會計者為要。請函履歷及近照，並要求待遇，請寄本報轉交。

皇家海軍遊樂場協會 贈予香港遊樂場協會

【本報訊】皇家海軍遊樂場協會，日前向香港遊樂場協會贈予一批遊樂器材。此舉旨在促進兩地青少年之間的交流與合作，並豐富青少年的課餘生活。贈予的器材包括球拍、球類及戶外運動用品等。香港遊樂場協會負責人表示，將妥善保管這些器材，並為青少年提供優質的遊樂服務。

香港藝術中心 聘請三名

【本報訊】香港藝術中心，日前宣佈聘請三名藝術顧問。此舉旨在加強中心與藝術界的聯繫，並提升藝術服務質素。新聘顧問將負責協助中心籌劃各項藝術活動，並為藝術發展提供專業建議。香港藝術中心負責人表示，聘請顧問是中心發展的重要一步，相信能為香港藝術事業做出貢獻。

保險公司 徵聘各部職員，性別不拘

（一）會計員
（二）文員
（三）保單打字員
（四）以上層中五畢業或同等程度（有經驗者優先）
（五）應徵者請親臨總行及電話號碼函香港六零六號郵箱

茲有印尼爪哇島某大現代化布廠，擬急聘廠長兼織布主任，印花部主任及漂染部主任各一人，其條件如下：
（一）須該專業學校畢業而有十年以上之工作經驗。
（二）年在五十歲以下者。
（三）附寄文憑及服務證件副本各乙份及近照二張。
（四）待遇從優，但請列明希望之最低待遇及要項。
（五）應徵者請函華僑日報信箱三一一號轉。

第62/77期 攪珠結果

1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30
31	32	33	34	35	36

耳聾機

清晰無比！無須戴耳塞！
愛華行 九龍彌敦道45號

香港藝術中心 聘請三名

工作範圍及資格：協助處理中心劇院及藝文活動之行政事務，包括節目策劃、宣傳、售票及觀眾服務等。申請人須具備大學程度，並有相關工作經驗。有意者請將履歷及近照寄至：香港藝術中心，地址：香港灣仔皇后大道東2-5號。

美加旅行團

（16天西海岸及23天東海岸）

遊覽地區：檀香山、羅省、狄士尼樂園、聖地牙哥、拉斯維加斯、芝加哥、華盛頓、紐約、尼亞加拉大瀑布、多倫多、溫哥華、三藩市。

第43團 77年七月廿二日至八月十三日（已出發）
第44團 77年七月廿二日至八月六日（已出發）
第45團 77年八月五日至八月二十日（已出發）
第46團 77年九月二日至九月十七日

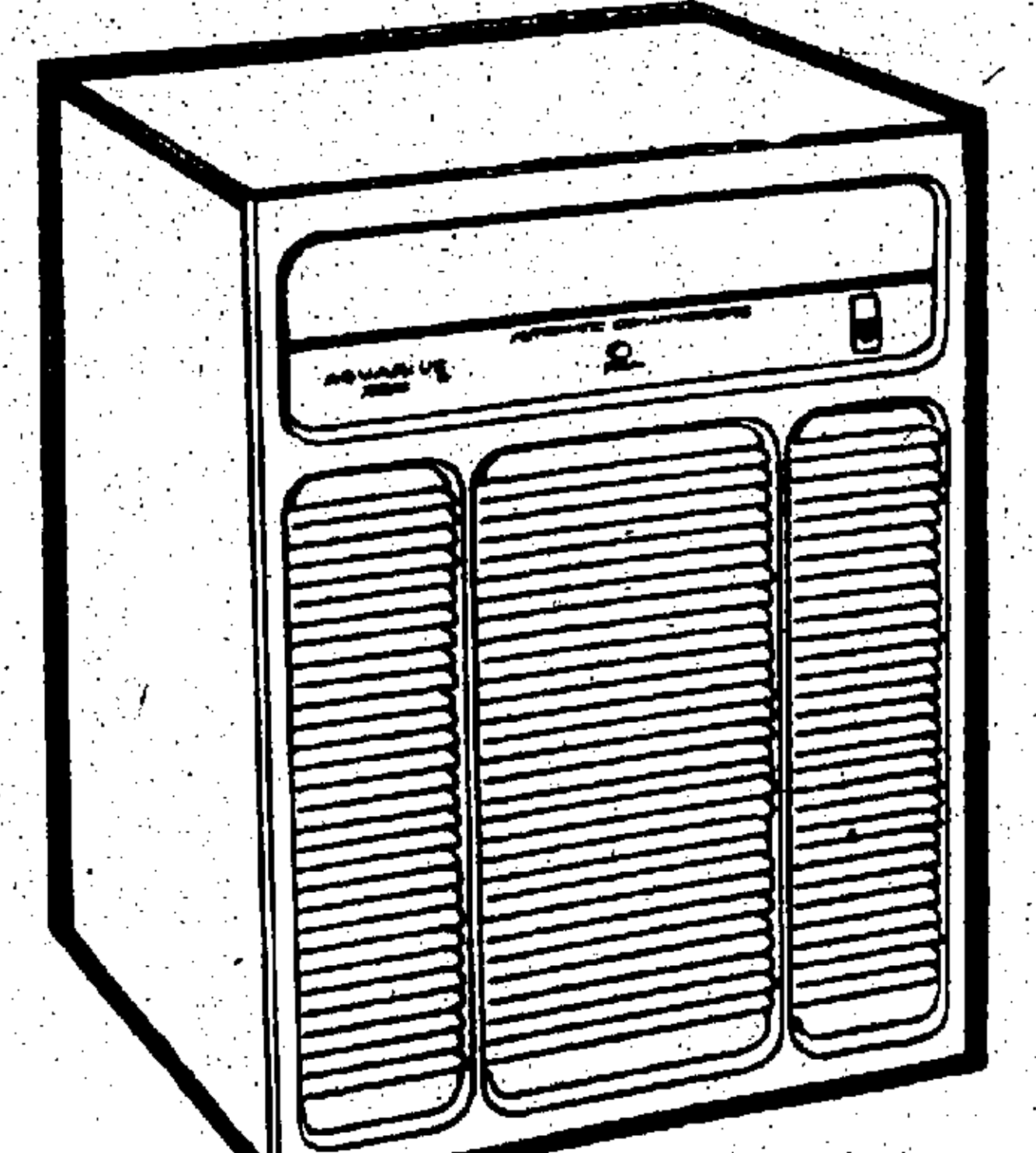
HK\$ 8,200（西岸）
HK\$12,200（東西岸）

業績成就輝煌，深獲大眾讚賞

諮詢處：華僑日報中區辦事處
香港中區皇后大道中香港華人銀行大廈地下
電話：5-251974 5-246379

北極牌抽濕機

原價港幣\$1,000
特價港幣\$795
數量有限，售完即止。
歡迎到港九陳列室參觀選購。



北極公司 中環皇后大道中12號 公主行商場2樓 電話：5-238461 5-230974 九龍彌敦道71號A地下陳列室 電話：3-036550

Pelikan @ blanco 百利寶 改錯水

買一送一

只付 \$7

各大文具店、書局、百貨公司均售

總代理：科學事務有限公司
香港軒尼詩道六號先施保險大廈六樓
電話：五、二七五七二一

著名鋼琴家藤田梓與香港管弦樂團合演

與指揮家石信之合作演奏

(本報訊)著名鋼琴家藤田梓，現正來港與香港管弦樂團合作演出。藤田梓於本月十二日及十三日(星期日及星期一)晚，在九龍大會堂音樂廳演出。藤田梓現年三十二歲，是日本著名鋼琴家，曾獲多項國際鋼琴比賽冠軍。此次來港演出，將與香港管弦樂團合作演奏多首古典及現代名曲。指揮家石信之亦將參與演出。演出門票由十元至五十元不等。

周書紳音樂會及其作品簡介



(小影紳書周)

周書紳先生，現年三十二歲，是香港著名音樂家。他曾在多項國際音樂比賽中獲獎。此次來港演出，將演奏多首其原創作品。演出門票由十元至五十元不等。

各界名流多人剪綵

馬思帆畫展昨揭幕

今明兩日續在大會堂八樓展出

(本報訊)馬思帆先生之畫展，於昨日(星期日)晚八時，在九龍大會堂八樓揭幕。當晚有各界名流多人剪綵。馬思帆先生之畫作，多取材於香港社會，風格獨特。此次展出作品共計五十餘幅。展覽將持續至明日(星期一)晚八時。

大觀雜誌書畫班

請馬沈慧美演講

大觀雜誌主辦之書畫班，將於本月二十日(星期日)晚七時，在九龍大會堂八樓舉行。當晚將有馬沈慧美女士演講。馬女士為著名書畫家，曾多次在國際書畫比賽中獲獎。演講內容包括書畫創作心得及技巧。歡迎各界人士參加。

大觀雜誌書畫班

請馬沈慧美演講

大觀雜誌主辦之書畫班，將於本月二十日(星期日)晚七時，在九龍大會堂八樓舉行。當晚將有馬沈慧美女士演講。馬女士為著名書畫家，曾多次在國際書畫比賽中獲獎。演講內容包括書畫創作心得及技巧。歡迎各界人士參加。

大觀雜誌書畫班

請馬沈慧美演講

大觀雜誌主辦之書畫班，將於本月二十日(星期日)晚七時，在九龍大會堂八樓舉行。當晚將有馬沈慧美女士演講。馬女士為著名書畫家，曾多次在國際書畫比賽中獲獎。演講內容包括書畫創作心得及技巧。歡迎各界人士參加。

航訊

夏美連週內到港開往日本

翡翠週內到港開往日本

威爾斯利明赴南非

利民怡美利印尼來港後日

(本報訊)夏美連號郵船，將於週內由香港開往日本。翡翠號郵船亦將於週內由香港開往日本。威爾斯利明號郵船，將於週內由香港開往南非。利民怡美利印尼號郵船，將於週內由香港開往印度尼西亞。

好時發基隆來

長洲明訪中東

(本報訊)好時發基隆號郵船，將於週內由香港開往中東。長洲明訪號郵船，將於週內由香港開往中東。

香港飛翼船有限公司

飛龍飛鳳飛燕飛鳳飛燕飛鳳

即日預售七天來回票

香港開 由上午八時起至下午六時半 每半小時開航一班

澳門開 由上午八時起至下午六時半 每半小時開航一班

香港開 由上午八時起至下午六時半 每半小時開航一班

澳門開 由上午八時起至下午六時半 每半小時開航一班

K LINE

南非直航

威爾斯利 八月十日啟

加納比海綫

太平洋愛神 八月廿一日啟

代理：川崎(香港)有限公司

豐利行有限公司

順昌航業有限公司

大龍山 八月十八日啟

大中山 八月十八日啟

大寶石 八月十八日啟

代理：豐利行有限公司

AMERICAN PRESIDENT LINES

美國總統輪船公司

貨櫃服務 定期航線來往

美國西岸/西加拿大：(轉口日期)

美國東岸/海峽各埠：(經西貢或檳榔嶼)

東加拿大：(經溫哥華)

船名	開行日期
士打拿 P. TRUMAN	8月10日 8月11日
士打拿 P. MONRON	8月13日 8月14日 8月15日 8月16日
士打拿 P. TAFT	8月14日 8月15日 8月16日 8月18日
士打拿 P. KENNEDY	8月22日 8月23日 8月24日 8月26日
士打拿 P. POLK	8月26日 8月27日 8月28日 8月30日

美國輪船公司

百年傳統優良服務

香港—日本—夏威夷—美國東西岸—歐洲

船名	開行日期
美國寶星號 American Aquarius	8月14日 8月29日 9月11日 9月26日 9月28日 10月1日
美國金星號 American Lancer	8月21日 9月5日 9月19日 9月20日 9月21日 10月2日
美國金星號 American Ming	(已開行)
美國自由號 American Liberty	8月29日 9月14日 9月26日 9月27日 9月28日 10月9日
美國太陽號 American Apollo	9月3日 9月18日 9月19日 10月2日 10月3日 10月15日

ORIENTAL LINE

第21金力丸

代理：東洋船務有限公司

S.K. LINE

昭榮汽船

代理：東洋船務有限公司

日本郵船

代理：東洋船務有限公司

BARBER LINES HONG KONG LTD.

百保利輪船公司

往來：香港、上海、日本、澳洲

船名	開行日期
大家泰	九月九日開行
保明德	八月十三日開行
天馬連	八月廿七日開行

太古船務(代理)有限公司

太古輪船有限公司

往來：香港、上海、日本、澳洲

船名	開行日期
安達	八月十日開行
東方友華	八月十二日開行
澳洲開發	八月十六日開行

CONTAINER FREIGHT STATION

HIT (BERTH 2) LIMITED

KWAI CHUNG, N. T.

往來：香港、上海、日本、澳洲

Mitsui O.S.K.

大阪商船三井船舶株式會社

往來：香港、上海、日本、澳洲

TOHO LINE

日本東方輪船有限公司

往來：香港、上海、日本、澳洲

KYOSSEI LINE

協成汽船株式會社

往來：香港、上海、日本、澳洲

MON

往來：香港、上海、日本、澳洲

實陳容，則得前任在「華僑服務處」任秘書長之黃經，擔任該年級教讀學級，游氏則於中央大學教育學部，領有師範士學位，並獲有新教學法證書，爲本港不少中學採用。近又獲英國長老會派來英國獎學金，與大學士賈羅德周知凡(W.JOCKEY)及羅大衛士士(O'Hagan)任英國史地科，此外尚有位香港大學英文大學教育學系畢業生，分派各組當年級教讀學，並該校英文中學六年級至高中級各級，除附設本校之中文中學五年級畢業生外尚有若干名參加，接納外生申請入學，至本月十三日開始接受申請。

附件及出生證明等件送往天后廟後街辦事處，女子中學(即該校上環總校)辦理入學申請手續，亦可往該區區民政處教育司署教育督辦處取申請表格云。

學藝獎學金獎券(星期一刊之)
本報於三月八日
賽期中學獎券金獎
獎金史料中學中五
附圖誤調訂正
組之「境子」附圖，誤將中五中五組之「城」字誤調訂正，附圖對調，誤將上遠兩組同學在作各級同學

金會申請不超過每年七千元之免息貸款。
附註：凡會考成績相當良好有志升讀港大預科班謀求更佳成績者，亦可同時來校報名申請重讀。

（教育部審核准一九七八年會考名額逾七百名）
 可重讀生：中大倫大及出國升學各組新生憑證件取錄
 招考班級：二一至五
 考試日期：八月十三日上午九時卅
 辦公時間：每日上午九時至下午九時

三寸半位 (限排一格高) 每天收費 廿四元
 七寸位 (限排二格高) 六十元

▲ 每日下午五時截稿 ▲

如蒙惠顧，請撥電話：總社5-221583。中區分處5-231637。旺角辦事處3-840749。



利安工業大廈
 旺角彌敦道與海傍
 交通內地段一五五號
 官塘地王 交通方便
 樓身特高 光線充足
 每層一伙 獨立門戶

洽購處：
 聚源置業有限公司
 香港大道中313號地下
 電話：H-431338
 H-431337
 地盤：K-890035

廠房租售
官塘勵業街一萬餘呎
油塘工業大廈七千呎
有意請電 K439139洽

觀塘道368號英亞工廠大廈四樓後座面積
10,259呎有貨梯合各類工業交吉特價廉售
請電：5-281403洽

為三同學面臨 淘汰試一哭

我這不明白香港現在所謂教育上之知名人士，對於「淘汰」二字，究竟有何種意義？「淘汰」一詞，在英文中，原意是「除去」或「排除」，在體育競賽中，則指「被淘汰」。在學校教育中，「淘汰」則指學生因成績不佳而被學校或社會所排除。在當前香港社會，「淘汰」已成為一個敏感詞，許多人對它感到恐懼。然而，我們應該思考的是，「淘汰」是否真的那麼可怕？

首先，我們應該明白，「淘汰」是社會競爭的一部分。在一個充滿競爭的社會中，每個人都必須不斷學習和進步，否則就會被社會所淘汰。這並不代表我們應該害怕競爭，而是應該以積極的態度面對它。其次，我們應該明白，「淘汰」並不代表失敗。在競爭中，我們可能會遇到挫折和失敗，但這並不代表我們沒有價值。相反，我們應該從失敗中吸取教訓，不斷努力，直到我們能夠在競爭中脫穎而出。

最後，我們應該明白，「淘汰」並不代表被社會所排除。在一個充滿競爭的社會中，我們應該不斷學習和進步，直到我們能夠在競爭中脫穎而出。這並不代表我們應該害怕競爭，而是應該以積極的態度面對它。相反，我們應該從失敗中吸取教訓，不斷努力，直到我們能夠在競爭中脫穎而出。



暑期學能推理預習 智慧社主編

文字推理練習四 歸納推理

【例題】試在下列四個理由中，選出兩個足以支持本題結論的理由。

結論：張小明不是兇手。

(1) 張小明很胆小。
(2) 兇案發生時張小明正在別處和朋友談天。
(3) 張小明和死者是朋友。
(4) 兇案的現場沒有張小明的指紋；而有另一人物

A. 1, 2 B. 2, 3 C. 1, 4 D. 2, 4 E. 3, 4

【例題】試在下列四個理由中，選出兩個足以支持本題結論的理由，並在左方的英文格子內寫下一種類。

1. 結論：這是一場不合兒童觀看的電影。

(1) 導演手法不好。
(2) 內容猥褻暴力。
(3) 劇情不修飾。
(4) 內容取實色情。

A. 1, 2 B. 2, 3 C. 1, 4 D. 2, 4 E. 3, 4

2. 結論：這件洗潔劑一定能夠去垢。

(1) 洗滌力強。
(2) 接觸面廣。
(3) 本港出品。

A. 1, 2 B. 2, 3 C. 1, 4 D. 2, 4 E. 3, 4

(4) 價錢便宜。
A. 1, 2 B. 1, 3 C. 1, 4 D. 2, 4 E. 2, 3

3. 結論：這是一個好母親。

(1) 她對孩子十分放任。
(2) 她溺愛孩子。
(3) 她對孩子有正確的人生觀。
(4) 她對孩子關懷備至而不溺愛。

A. 1, 2 B. 1, 3 C. 2, 3 D. 2, 4 E. 3, 4

4. 結論：這是一篇好的描寫文。

(1) 文章流暢，連貫用字不落俗套。
(2) 文中的描寫情景交融。
(3) 文中的描寫十分中肯。
(4) 篇幅很多。

A. 1, 2 B. 1, 3 C. 2, 4 D. 2, 4 E. 3, 4

5. 結論：小強生病了。

(1) 小強睡得很不安。
(2) 小強整天無精打采。
(3) 小強兩天不吃東西了。
(4) 小強和小強打架。

A. 1, 2 B. 2, 3 C. 1, 3 D. 1, 4 E. 2, 4

6. 結論：他是個聰明的警察。

(1) 他做了多年警察。
(2) 他最近升為警探。
(3) 他的破案率很高。
(4) 他因破案而受過嘉獎。

A. 1, 2 B. 1, 3 C. 2, 3 D. 1, 4 E. 3, 4

7. 結論：王老師是個好老師。

(1) 他是我的級任老師。
(2) 他的教學方法很新穎，學問也很好。
(3) 他在校任教多年。
(4) 他不但工作認真而且很關心學生。

A. 1, 2 B. 2, 3 C. 2, 3 D. 1, 4 E. 3, 4

8. 結論：爸爸喜歡下棋。

(1) 他每天下班都和別人下棋。
(2) 他不喜歡運動。
(3) 他正教別人下棋。
(4) 他常常因下棋而忘記了回家吃飯。

A. 1, 4 B. 2, 3 C. 1, 3 D. 2, 4 E. 1, 2

答案：
1. D 2. C 3. E 4. A 5. B 6. C 7. A 8. D

培英中學擴招生

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖保羅男女中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖瑪利英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

樂善堂余近卿中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖思定英文中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

萃華英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖言中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖瑪利英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖保羅男女中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖瑪利英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

樂善堂余近卿中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖思定英文中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

萃華英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖言中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

嘉諾撒聖家書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖瑪利英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖保羅男女中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

樂善堂余近卿中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖思定英文中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

萃華英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖言中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

宣道小學

本校擴充招生，現招收小學一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖瑪利英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖保羅男女中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

樂善堂余近卿中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖思定英文中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

萃華英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖言中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖瑪利英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖保羅男女中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖瑪利英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

樂善堂余近卿中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖思定英文中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

萃華英文書院

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

聖言中學

本校擴充招生，現招收初中一年級新生。報名日期：八月十七日（星期三）上午九時起。校址：香港中環皇后大道中。校長：李權收師。

洛歇加州總部宣佈

三角洲航

增購兩架

連前合計該航總

據洛杉磯飛機公司加州部公佈：「有飛船航空公司與該公司所屬之三角洲航線，已共訂購三架新式四引擎螺旋槳式飛機，將該機列入第三次交貨。定於三月間抵美，乃由委於該航公司現業務三部飛機處買方力可乘於該航公司的紐堡斯，武德巴達爾十位機艙位的常規航線的紐堡斯，其新的四引擎的三星飛機每架可載客二百九十五名，其三角洲現有客二架，係星航線在飛船股中。

海陸聯運港台航線

月陸聯運港台航線

台招承持報勞

[illegible]

你：喜拉強、刁拜、謙文、楊林沙、巴士拿。
 A VESSEL 1 九月廿六日 九月廿七日
 黃佩代運 澳門
 宣安內11-1

開行 抵港 開行	總代理： 日本郵船(香港) 康樂大廈廿三樓 電話：						
開行 抵港 開行	<table border="1"> <tr> <th data-bbox="1512 2466 1604 2472">航 線</th><th data-bbox="1604 2466 1743 2472">船 名</th><th data-bbox="1743 2466 1789 2472">開</th></tr> <tr> <td data-bbox="1512 2472 1604 2478">地中海</td><td data-bbox="1604 2472 1743 2478"> PITRIA IWATE MARU KAI MARU YAMAGUCHI MARU </td><td data-bbox="1743 2472 1789 2478"></td></tr> </table>	航 線	船 名	開	地中海	PITRIA IWATE MARU KAI MARU YAMAGUCHI MARU	
航 線	船 名	開					
地中海	PITRIA IWATE MARU KAI MARU YAMAGUCHI MARU						

紅 灣	FUSHIMI MARU IWASHIRO MARU
東 菲	BOSTON MARU
南 菲	NOSHIO MARU
西 菲	NAGANO MARU
北 菲	IBARAKI MARU
吉大港	NEFELI

電話：5-262071(20)
代理興記行
3號 電話：2493。

航日期	直 航
8月10日	地中海各
8月15日	
9月7日	
9月14日	

8月11日	紅海各
8月14日	東非各
8月16日	南非各
8月11日	西非各
8月19日	北非各
8月22日	仰光吉力
8月12日	

本港新聞

會國民術社慶典

祝國術術社慶典
會國民術社慶典，昨(廿)日假新加坡大會堂舉行。當晚筵開五十餘席，賓客逾千。會中並有國術表演，精彩紛呈。主席李振殿致詞，勉勵社員努力練習，為國爭光。會中並有抽獎，獎品豐富。當晚氣氛熱烈，賓主盡歡。



會國民術社慶典



連卡佛「競猜鑽石」比賽

連卡佛「競猜鑽石」比賽
得獎者領一卡重鉅鑽
連卡佛公司為慶祝週年紀念，特舉行「競猜鑽石」比賽。得獎者將獲贈一卡重鉅鑽。得獎名單如下：
第一名：張三
第二名：李四
第三名：王五
第四名：趙六
第五名：錢七
第六名：孫八
第七名：周九
第八名：吳十
第九名：鄭十一
第十名：馬十二

冠金聲新方東 STUNTS

今起訂座
映大場大
殺機絕不
王人殺技特

三分意外，七分人為，無懈可擊的殺人計劃！

麥里斯德 麗全 麗七 麗彩

王人殺技特

激刺够最讚大評影
入加期下都新樂快 座訂速請場五天今

日期星期黑

海運 百樂 金門 樂聲 新都 文華 明珠

BLACK SUNDAY

無得戰空與直 鎖衝突遊血血查聯眨殺動黑
光日，中飛昇 線破圍艇償債局邦眼人黨色
！月殺大船機 ！封，區！用，調！不，行

李奧貝廣告公司慶祝

四十二週年 珠城聯歡
李奧貝廣告公司為慶祝成立四十二週年，特於昨(廿)日晚假新加坡大會堂舉行聯歡會。當晚筵開五十餘席，賓客逾千。主席李振殿致詞，勉勵員工努力工作，為公司爭取榮譽。會中並有抽獎，獎品豐富。當晚氣氛熱烈，賓主盡歡。

聯海名家聯選
徵求名家作品
聯海名家聯選，徵求名家作品。凡名家作品，均可參加。徵求範圍包括小說、散文、詩歌、戲劇等。徵求截止日期為八月三十一日。詳情請洽聯海名家聯選辦事處。

安樂暑假團全滿
四百港客遊美加
安樂暑假團，全滿。四百港客遊美加。安樂暑假團，全滿。四百港客遊美加。安樂暑假團，全滿。四百港客遊美加。

美國加拿大遊覽團
馬里遊覽團
美國加拿大遊覽團，馬里遊覽團。美國加拿大遊覽團，馬里遊覽團。美國加拿大遊覽團，馬里遊覽團。美國加拿大遊覽團，馬里遊覽團。

可愛動物篇
神傳外格白對語粵配加

國華 總統 華盛頓 國角北賓

映大盛天後

風惹豐內 趣笑富容

一九二七年七月八日庚辰，馬壽麟辭職，所領銜，名係優良局員，顯名懷素，此係後局員所捐出的，另一項名號加銀額亦屬新增者。因此，李季將有北八項特別銀額舉行，其中及處女班開招，共有五項由陳君担任，第七班及處女班則無銀額。

一九二七年七月八日庚辰，合人入會，並去

不超過時者，麥加。

一月廿八日

(星期六，九場)
國際師範講習會

第一班：一八〇〇元(一場)
第二班：分發一二五元(各一場)
第三班：一三〇〇元(各一場)
第四班：一三〇〇元(各一場)
第五班：一三〇〇元(各一場)
第六班：一三〇〇元(各一場)
第七班：一三〇〇元(各一場)
第八班：一三〇〇元(各一場)
第九班：一三〇〇元(各一場)
第十班：一三〇〇元(各一場)
第十一班：一三〇〇元(各一場)
第十二班：一三〇〇元(各一場)
第十三班：一三〇〇元(各一場)
第十四班：一三〇〇元(各一場)
第十五班：一三〇〇元(各一場)
第十六班：一三〇〇元(各一場)
第十七班：一三〇〇元(各一場)
第十八班：一三〇〇元(各一場)
第十九班：一三〇〇元(各一場)
第二十班：一三〇〇元(各一場)
第二十一班：一三〇〇元(各一場)
第二十二班：一三〇〇元(各一場)
第二十三班：一三〇〇元(各一場)
第二十四班：一三〇〇元(各一場)
第二十五班：一三〇〇元(各一場)
第二十六班：一三〇〇元(各一場)
第二十七班：一三〇〇元(各一場)
第二十八班：一三〇〇元(各一場)
第二十九班：一三〇〇元(各一場)
第三十班：一三〇〇元(各一場)
第三十一班：一三〇〇元(各一場)
第三十二班：一三〇〇元(各一場)
第三十三班：一三〇〇元(各一場)
第三十四班：一三〇〇元(各一場)
第三十五班：一三〇〇元(各一場)
第三十六班：一三〇〇元(各一場)
第三十七班：一三〇〇元(各一場)
第三十八班：一三〇〇元(各一場)
第三十九班：一三〇〇元(各一場)
第四十班：一三〇〇元(各一場)
第四十一班：一三〇〇元(各一場)
第四十二班：一三〇〇元(各一場)
第四十三班：一三〇〇元(各一場)
第四十四班：一三〇〇元(各一場)
第四十五班：一三〇〇元(各一場)
第四十六班：一三〇〇元(各一場)
第四十七班：一三〇〇元(各一場)
第四十八班：一三〇〇元(各一場)
第四十九班：一三〇〇元(各一場)
第五十班：一三〇〇元(各一場)
第五十一班：一三〇〇元(各一場)
第五十二班：一三〇〇元(各一場)
第五十三班：一三〇〇元(各一場)
第五十四班：一三〇〇元(各一場)
第五十五班：一三〇〇元(各一場)
第五十六班：一三〇〇元(各一場)
第五十七班：一三〇〇元(各一場)
第五十八班：一三〇〇元(各一場)
第五十九班：一三〇〇元(各一場)
第六十班：一三〇〇元(各一場)
第六十一班：一三〇〇元(各一場)
第六十二班：一三〇〇元(各一場)
第六十三班：一三〇〇元(各一場)
第六十四班：一三〇〇元(各一場)
第六十五班：一三〇〇元(各一場)
第六十六班：一三〇〇元(各一場)
第六十七班：一三〇〇元(各一場)
第六十八班：一三〇〇元(各一場)
第六十九班：一三〇〇元(各一場)
第七十班：一三〇〇元(各一場)
第七十一班：一三〇〇元(各一場)
第七十二班：一三〇〇元(各一場)
第七十三班：一三〇〇元(各一場)
第七十四班：一三〇〇元(各一場)
第七十五班：一三〇〇元(各一場)
第七十六班：一三〇〇元(各一場)
第七十七班：一三〇〇元(各一場)
第七十八班：一三〇〇元(各一場)
第七十九班：一三〇〇元(各一場)
第八十班：一三〇〇元(各一場)
第八十一班：一三〇〇元(各一場)
第八十二班：一三〇〇元(各一場)
第八十三班：一三〇〇元(各一場)
第八十四班：一三〇〇元(各一場)
第八十五班：一三〇〇元(各一場)
第八十六班：一三〇〇元(各一場)
第八十七班：一三〇〇元(各一場)
第八十八班：一三〇〇元(各一場)
第八十九班：一三〇〇元(各一場)
第九十班：一三〇〇元(各一場)
第九十一班：一三〇〇元(各一場)
第九十二班：一三〇〇元(各一場)
第九十三班：一三〇〇元(各一場)
第九十四班：一三〇〇元(各一場)
第九十五班：一三〇〇元(各一場)
第九十六班：一三〇〇元(各一場)
第九十七班：一三〇〇元(各一場)
第九十八班：一三〇〇元(各一場)
第九十九班：一三〇〇元(各一場)
第一百班：一三〇〇元(各一場)

處分新貨一月分月間、及被押人、
七七、新貨已勝出頭者同時亦被押人、餘仍
列在新貨店、在三月日以後即担任夜馬。
茲將馬會公佈由明年一月二日至六月日之
五個月分俾得下列

（星期一、九合）
第一班夜馬、一六五
第二班夜馬、一六五
第三班、一四〇〇〇〇
第四班、分貨一式三五〇公尺及一六五〇公
（各兩馬）
新馬、一六五〇公尺（居客歸還者限派
前未有出賣解籍的三萬五〇元馬參加）
（星期一、夜馬）六塊
第一班、分貨一四四〇
第二班、分貨一四四〇
第三班、分貨一四四〇
第四班、分貨一四四〇
第五班、分貨一四四〇
第六班、分貨一四四〇

○公尺，將分爲三組，第一組跑賽商會所煮，另兩組爲讓賽，（合共一場）

第四班：分賽一二五公尺及一八〇公尺（各兩場）

第六班：一二三公尺（兩場）

一月四日（星期日，夜馬六場）

第七班：分賽一四〇公尺（各兩場）

第七班：一五七五公尺（各兩場）

一月七日（星期日，夜馬六場）

第三班：分賽九七五公尺（各兩場）

第六班：一六五〇公尺（兩場，其中一場爲讓賽）

第七班：一五七五公尺（兩場）

△總辦新大賽（年初三，星期四，九月二十九日）

公開賽：一六三三公尺（讓賽）

第三班：分賽九七五公尺及一六五〇公尺（各兩場）

第四班：一八〇公尺（兩場）

第六班：一二三公尺（兩場）

在三月十一日舉行（年初五，星期六，九月二十二日）

第二班：一六五〇公尺（兩場，其中一場爲讓賽）

第四班：九七五公尺（兩場）

新馬路：一、二五〇公尺（一壘）
 新馬路：一、二三五公尺（兩壘）
 一月十四日
 （星期六，九壘）
 第三班：分賽九七五公尺及一六五〇公尺（各一壘）
 第四班：分賽九七五公尺及一六五〇公尺（各兩壘）
 新馬路：一、六五〇公尺（兩壘）
 一月十八日
 （星期三，夜馬七壘）
 第五班：分賽一〇三〇公尺（三壘）及一五七五公尺（兩壘，合計五壘）
 第七班：一四〇〇公尺（兩壘）
 （星期六，九壘）
 一月廿一日
 （星期六，九壘）
 第六班：一、二五〇公尺（一壘）
 式三五公尺乃夜間兩壘者
 新馬路分賽：一式三五公尺（兩壘），一式二五〇公尺（一壘）合共三壘。
 式月十五
 （星期三，夜馬，七壘）
 第五班：分賽一〇三〇公尺（兩壘）
 第七班分賽一〇三〇公尺及式〇〇〇公尺（三壘）合計五壘。
 式月十八日
 （星期六，九壘）
 第三班：分賽一式三五公尺（三壘）
 第七班：一六五〇公尺（兩壘），合共五壘。
 新馬路：一、六五〇公尺（兩壘），其中二

分 88		暗 埠	
馬位	8	馬位	4
馬位	3.2	馬位	3.5
馬位	2.2	馬位	2.2
分 88		暗 埠	
馬位	8	馬位	23
馬位	20	馬位	20
馬位	48	馬位	11
馬位	35	馬位	35
馬位	17	馬位	17

時 間	沿途走位	名次	時
1.36.5	5 4 54	4	多
1.46.7	3 2 2 3	3	2
1.18.3	6 6 4 1 1	1	4
1.15.7	4 2 1	1	2
1.45.7	9 7 3 1	1	2

求 簽

時 間	沿途走位	名次	時
1.18.4	2 4 5	5	3
1.15.2	1 1 9	9	10
1.15.8	2 2 8	8	8
58.3	3 3 5	5	3
1.15.2	8 5 8	8	10
58.9	6 5 5	5	7
1.42.5	4 4 1 2	2	2
2.00.9	6 5 5 8	8	多

LLAN GEINOR						
馬次	雌才	路程	出馬	負磅	騎師	節
11	處女馬	1400	10	126	摩加利	1
41	處女馬	1575	7	124	摩里	2
60	處女馬	2000	6	126	摩加利	2
97	4	1235	10	132	摩加利	1
155	3	1650	11	127	畢奇	1
MY LOT						
庄：雄 第：5發						
馬次	雌才	路程	出馬	負磅	騎師	節
37	1	1235	11	121	肯東尼	1
89	公共馬	1235	11	122	肯東尼	1
145	1	1235	11	116	肯東尼	1
171	1	975	12	116	肯東尼	1
191	2	1235	11	159	白登梯	1
219	2	975	14	156	肯東尼	1
322	2	1650	10	133	肯東尼	1
358	2	1800	9	133	馬彼得	1

(南塘)：一四〇〇公尺(南塘)：一五〇〇公尺
(一場)，合共五場。
第七班：一五七五公尺(南塘)
三月四日 (星期六，九塘)
第一班：分賽一三三三公尺及式五〇〇公尺各一場
第三班分賽：九七五公尺(三塘)，一六五〇公尺(南塘)
第四班：一三三五公尺(一場)(此為二月廿五日押候者)
新區：一八〇〇公尺(一場，百夫長錦標，身體重式重五千磅者參加)
第七班：二三五公尺(一場)
第三班：二三五公尺(星期六，八塘)
第七班：二三五公尺(一場)
三月七日 (星期六，九塘)
第一班：一六五〇公尺(一場)(此場乃三月廿五日押候者)
第二班：九七五公尺(一場)
第四班：一三三五公尺(一場)(此為三月廿五日押候者)
第五班：分賽一三三五公尺及一八〇〇公尺(各兩場)
新馬：一八〇〇公尺，香港打比賽，全體新馬(包括高者)均可參加。

三月八日（星期三、夜馬、六場）
第五班：分賽一四〇〇公尺及一五七五公尺（各兩場）
第七班：一〇三〇公尺（兩場）
三月十一日（星期六、九場）
（暫定迴草地，如場地不佳可能改跑沙地）
第一班分賽：一式三五公尺（兩場，其中一場爲警察交會會）、一六六〇公尺（一場）、合共四場
第四班：分賽一六五〇公尺（兩場），一式四〇〇公尺（一場，此場將停賽三月十八日舉行）
第六班：一八〇〇公尺（兩場）
新馬：分賽一式三五公尺及一八〇〇公尺（各兩場）
四月一日（星期一、八場）
第三班：分賽九七五公尺（兩場，其中一場爲香港會杯）、一六五〇公尺（兩場）、二三三〇公尺（一場）
第四班：二四〇〇公尺（一場）
第五班：二三三〇公尺（一場）
第七班：一六五〇公尺（一場）
四月八日（星期六、九場）
第一班：分賽一八〇〇公尺（一場，港會杯）、一式三五公尺（一場）
第二班：分賽一式三五公尺（兩場），一式四〇〇公尺（一場）
第四班：分賽九七五公尺及一六五〇公尺（各兩場）
（三月三十一日、夜馬、六場）

[illegible]

雷達表，華僑日報，晚報

七月份刊登分類廣告有獎遊戲

龐勵志先生主持頒獎

刊登華僑日報華僑晚報分類廣告有獎遊戲。七月份幸運得獎者，經於八月五日公佈，並昨(八)九日晚鐘點七雷達表、華僑日報、晚報三張，共計一千一百元瑞士金錶，由瑞士雷達表總經銷處先生親臨抽獎。當晚各得獎人，以上獎品均由瑞士雷達表總經銷處，各得獎者，皆有機會得巨獎。刊登華僑日報及晚報分類廣告，不但收效大，而且更有獎。查八月份，實爲一舉兩得。本報八月份總發行所辦理分類廣告有獎遊戲，凡八月份

共三三三
新票，分發一〇三
〇公尺(雷達表)，式〇〇公尺(一碼)，合共三三三
〇公尺(一碼)，合共三三三

四月廿九日

(星期六八場)

公開賽：雷達表年賽

刊登分類廣告六元或以上者，並可獲贈執照一張，限日本及日本以外助發出，特獎一名，得獎確最最新款單鏡反光相機一架，價值一千五百元，三獎兩名，各得腳踏電子相機一架，價值四百五十元，三獎三名，各得腳踏電燈漆相機一架，價值一百八十元。

圖右為太平洋行銀政部廣告主任李安蘭小姐，正中為瑞士當選張東園總經理陳曉生先生，左為華僑日報秘書何少庵先生與幸運得獎者合影。



今
盛大
諧早
要

七月份刊登分類廣告有獎遊戲

龍勵志先生主持頒獎

刊登華僑日報華僑晚報分類廣告有獎號券。七月份幸運得獎者：經於八月五日公佈，昨日（即八月初九日）晚仍開瑞士當選之東區經理瑞勵志先生到會領目報讀註冊號碼及頒發儀式十二時上場開始。龍勵志先生即將頭等獎一百元瑞士當選名士獲獎金與特別獎優人、價值五百五十元瑞士金錶將與安烈威各得一人，以上獎品均由瑞士當選總辦分派，各得獎者，皆大歡喜，認爲刊登華僑日報及晚報分類廣告，不但收穫大有裨益而有獎號券，凡九月份實爲第一舉兩得。報八月份的銀線專辦員分派廣告有獎號券，至七月月份發分發名單廣告六元前以上者，均可準備抽獎券，獎品由太平洋行相換部實質助送出，特獎一名，可得最新式相機一架，價值四百五十元；三獎三名，三元二，特兩名，各得一架新式相機一架，價值四十五元。

各得獎號碼奉送此相機及廠內光燈一張李奕明小姐，江中為瑞士當選遠東區總經理瑞勵志先生，在座。當日報紙晚報何少慶先生與幸運得獎者合照。

共三百零二公尺（一場）、四月廿廿八日（星期日）年節慶祝公開賽（星期六年節慶祝）

今

第三班分式：一、六五〇公尺（兩場），式式
（各兩場）。
第五班：分費一式三五公尺及一八〇公尺
（各兩場）。
五月六日（星期六、八場）
第三班：分費一式三五公尺及一八〇公尺
（兩場）及式式三〇公尺（一場）。
第四班：分費九七五公尺及四〇〇公尺（各兩場）。其中：九七五公尺爲四班會費。
第七班：九七五公尺（一場），延平磅賽
五月十日（星期日）：在馬、六場
等六班：分費一式三五公尺及一八〇公尺
（各兩場）。
五月十三日（星期六、八場）
（一場）皮亞士紀念賽，平磅賽。
第三班：一、六五〇公尺（兩場）。
第七班：分費一式三五公尺及一八〇公尺
（各兩場）。
第五班：式式三〇公尺（一場）。
五月二十日（星期六、八場）
公開賽：式式三〇公尺
（一場，沙魯維德賽）。

音

七九一
兩院

明天

各風新創

定請
座即

古

WORLD

光新・慶音

七年最新出品
首輪獻映

瘋狂惹笑巨片

神無
會飛
會唱
無人
駕駛

精靈

車善解人意
能言擅舞
閩府統讀 老幼咸宜

大
映
座
定

華

未

七彩闢銀幕
兒童不宜看

西班牙
大情人
般麥
士古



聲 華

暴了

蓮妃

佛則

公司
文藝
六名片

愛的開心果！
情的催淚劑！

糸



一九七七年最新出品
映獻輪首 兩院 **天明**
片巨笑惹狂瘋格風新創

神仙車
無人駕駛
會飛會唱
善解人意
能言擅舞

威宣 舞意唱駛

古靈精怪 神仙車

CRAZIEST CAR IN THE WORLD

SUPER BUG

「獨霸王」女主角
伊芙蓮嘉
「萬能車」主人
羅拔馬克
飛車英雄
沙布基斯
傾街主腦

[illegible]


怪車

BUG - CRAZIEST CAR

伊芙蓮嘉
「瘋癲王」女主角
羅拔馬克
「暴開車」主人
沙布基斯
飛車英雄
領銜主演

風靡千萬
事！
驚歐美的愛情故事
URNING

聯合主演



多情自古空餘恨
好夢由來最易醒
音樂最美妙
演技最精湛

多情男女

男女的詩篇！

LONG RETU

恩愛夫妻
 不可不看
 更加要看
 A LO

本港新聞

荷蘭銀行已成立

並派出重要人員任要職

荷蘭銀行在荷屬東印度群島，已於本月八日正式成立。該行資本額為一千萬盾，由荷蘭政府及當地華僑共同籌集。首任總裁由荷蘭政府任命，並派出一批重要人員任要職。該行成立後，將為當地華僑提供各種銀行服務，並促進荷屬東印度群島的經濟發展。

讀者論壇

無姓姓名住址者不登
一紙兩面寫字者不登

行政主任欣然接受改制不苛求加薪

華僑日報美加旅行團節目豐富

歷史勝蹟古今藝術

科學成就盡覽無遺

領略異國風光 享受旅遊真趣

華僑日報美加旅行團節目豐富

歷史勝蹟古今藝術

科學成就盡覽無遺

領略異國風光 享受旅遊真趣

華僑日報美加旅行團節目豐富

歷史勝蹟古今藝術

科學成就盡覽無遺

領略異國風光 享受旅遊真趣

華僑日報美加旅行團節目豐富

游泳與郵票

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

游泳乃最有益之健身運動之一，同時也是夏季中最好的消暑方法。世界各國所出之游泳郵票，不下二百種。這裏選出十九種介紹。

紀念天空皇后郵票

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

一九七五年，前英屬塞爾馬島所出的國慶紀念郵票，其中有一枚列載一個空姐，有一「天空皇后」之稱。

集郵隨筆

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

八歲男童游泳渡海

集郵隨筆

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

甘迺迪游泳救生得獎

廣告聯合旅行社大各九港



Fiesta Filipina VIA SPIA
菲律賓七天特級豪華貴賓團

Manila Garden Hotel
馬尼拉花園大酒店 JAL HOTEL SYSTEM 日航酒店系統

TROPICAL PALACE
RESORT HOTEL
聯合贊助



PINES HOTEL
臻臻松園大酒店

出發日期
8月4, 10, 21, 22, 25, 28.
9月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27, 30

銘謝客滿
7月份17班機全部客滿

本團特點

- ※航空公司、各大酒店、旅遊局及有關機構特別聯合贊助，無論食、住、行、都提供一籌。
- ※酒店及一切交通至年初先定妥，臨有臨時更改之弊。
- ※行禮精心計劃，盡善盡美，保證絕無舟車勞頓之苦。
- ※夜宿豪華車房，四晝不同情調夜總會，賞盡佳餚美酒。
- 欣賞各類表演節目。
- ※每晚均為賓賓安排換裝節目。
- ※嚴格訓練之經驗國際隨團導遊。
- ※聘請手理實業及旅遊認可之明達沿途粵語講解。
- ※出發前報名招待，詳述當地之一切風土人情。
- ※附注：報名前請先來其施行團費比較。

第一天 香港—馬尼拉
下午由經緯度賓館乘陸路同乘噴射客機往馬尼拉，下榻馬尼拉花園大酒店。

第二天 市區近郊—大谷地（火山湖）—蘇魯夜總會
遊覽聖地牙哥古堡，吉蘭嶺城，準備露山，聖胡安斯大堡，國父博物館，多萊公園，大谷地火山湖等等。晚宴蘇魯夜總會（民族歌舞表演）。下榻柏園大酒店。

第三天 馬尼拉—蘇達—肯尼達總會
突園內橫貫在瑪達連堡地，遊覽萬松宮，碧瑤公園，高山族村落，聖路易修女學校，購買價廉物美之銀首飾首飾皿，下午騎馬，划船，往市郊購買土產紀念品，各適其適。晚宴「肯尼」夜總會（高山族歌舞表演）。下榻柏園大酒店。

第四天 蘇達—馬尼拉—艾蘭迪—海濱營火舞會
乘空軍副團長巴士經馬尼拉高速公路往馬尼拉往艾蘭迪渡假勝地，參加各類康樂活動。策馬，划船，游泳，高爾夫球，網球，乘馬車，打網球，按摩及在探地進行航行將營火舞會，欣賞大埔地土風舞，泳衣時裝表演及著名樂隊演奏南島音樂，翩翩起舞。下榻夏宮假日大酒店。

第五天 艾蘭迪—百勝灘—海上賭場
百勝灘乘國木舟，椰風流激，驚險刺激，令你畢生難忘。晚餐後自由參加往海上賭場參觀。下榻花園大酒店。

第六天 馬尼拉—菲島文化村—EDUARDO'S夜總會
參觀菲島文化村或稱「千島園」規模龐大，綠意盎然之玫瑰花園，及乘搭菲島獨有七色繽紛之花車。晚宴設於全球最高級之EDUARDO'S夜總會欣賞國際表演節目，團員可縱量夜總會內選擇伴作跳舞，至深夜。下榻花園大酒店。

第七天 馬尼拉—香港
自由活動購買土產紀念品，下午由柏園陸路同乘噴射客機返港於傍晚安抵香港。

\$1290

★★★請向下列各大旅行社報名查詢★★★

利華旅遊

芝蔴假期 七天 1550
環島 環島

FIESTA FORMOSA 逢星期日出發

一：台北—烏來—豪華夜總會 住岡山
二：故宮—陽明山—飛機往花蓮 亞士耶
三：天祥—橫貫公路—梨山—台中 台中
四：彰化—實兆—台南—高雄—澄清湖 華生
五：萊宮光號火車—溪墘—日月潭 涵源樓
六：台中—慈湖湖邊—鳳巖樓 鳳城城
七：石門水庫—台北—國父紀念館—香港

雙十國慶歡慶國父逝世550
1930.10.31 45.8日

編號 00577 電話 461 3301 57 301544



漢誠

883071
K-889734
883278

<p>日</p> <p>鹿兒島 九州 七天</p>	<p>台</p> <p>住園山 環島 九天</p>
<p>\$2650 \$1290</p>	
<p>6/8. 20/8. 3/9 逢星期日</p>	


旺角磨創興大廈415室 | 按3

康泰旅行社 3-676111
3-676503
5-254511


台灣 九龍環島阿里山 \$1680
逢週一六出發 七天 \$1480

菲律賓 曼谷 曼谷 韓國
七天實拍團 四天 \$1650
\$1290 芭堤雅 韓日九天
五天 \$1490 韓日 \$3150
六天 \$1550
八月十三, 25 逢週二六出發 逢週六出發

九龍尖沙咀彌敦道23號環興大廈1103室
中環皇后大道中70號連卡佛大廈1010室

 **金龍** 旅遊貿易有限公司
5-431 255-7
香港中環租庇利街12號萬安大廈四樓

台灣七天 \$1550 星期六出發
韓國四天 \$1750 星期六、六出發
日本本州六天 \$2080
韓日九天豪華團 \$3250
日本鹿兒島九州七天 \$2680
星馬泰十一天 \$3250
菲律賓十天精選 \$1080
台灣、十國觀光團全程十五天 \$1550
截止日期：八月廿日。報名從速。

 博覽		5-4338871 5-4338801
菲律賓碧瑤 六天豪華團 \$1190 乘坐非航班機 逢星期二、五、日 七天貴賓團 \$1230		韓日福岡板門 華克山莊豪華團 五天 \$1790 逢星期三、五、日 回程可自由選返台灣
曼谷芭堤雅 古城六天 \$1550 逢星期二、六、日 依時出發		台灣阿里山 超級豪華團九天 \$1710 特價豪華團九天 \$1410 逢星期六、日 依時出發

裕億 旅運貿易公司
 電話: 2349330 或 2453317

菲島	六天1280	(菲航)五	出發
	四天1290	逢星期六	出發
台灣	四天1090		
	九天1800	逢星期五	出發
曼谷	五天1490		
	六天1580	逢星期六	出發
歐洲	20天 6625	6/8 13/8 17/9	
日本	七天 2680	12/8 20/8	
		26/8 9/9 17/9	

代辦非、各國簽證 團體出國 特價機票
 中環域多利皇后街3號 鴻基大廈701室



新亞

5-733740
5-735168

韓國鹿兒島 \$2650

<p>全程九天 阿里洞島 阿里山九天 \$1820 (連稅) 出發: 9月10, 24 10月1, 8, 29</p>	<p>8月19日出發 菲島聯遊 七天 \$1290 六天 \$1280 (CI免簽證費) 8月19, 21, 26, 9月2, 8</p>
--	--

◀ **代辦各地廉價機票及簽證** ▶

社址: 電話 211 號至利華大廈 301 室 對面的
 新亞國際旅行社內 211 號 對面 10 號



吉時吉

韓日 台灣

八天 \$2390 九天 \$1750 6/8 13/8

9/8 23/8 6/9 20/9 20/8 27/8 3/9 10/9 17/9

曼谷 菲律賓

六天 \$1550 七天 \$1,750 美國

14/8 28/8 11/9 25/9 30/7 13/8 22/8 10/8

10/9 24/9

九龍新地酒店 3號新地大廈10樓 全座

☎ (02) 4971 4182 ☎ (69) 5454 4181

亞旅 JETOUR

5-232148 (三線)

泰國	韓日	日本
曼谷芭提雅 五天 \$1499 逢星期六 六天 \$1550 逢星期日 七天清邁團 20/8(將滿)	漢城九州本州 十天 \$3290 13/8 27/8 17/9 回程可停留台北 滿洲韓國及日本九州 名勝，由大阪起飛， 一連酒店，節目豐富	本州惠恩 七天 \$255 逢星期二 由大阪至東 京首創新行 增設札幌 大坂、京都 新鳳凰旅遊

中環衞荷街28號金明行六樓全層

怡樂遊覽社 K-680022
K-682727

阿里山九天 \$1750
寶島遊 七天貧富遊 \$1550
台北四天遊 \$1050

怡神 快樂

日本七天精選團 \$2590
加贈8月27日

曼谷芭堤雅五天 \$1490

- 食宿一流 ● 代辦各地機票簽證
- 行程妥速 ● 簽證隨時核實從速

九龍尖沙咀角利道34號
國豐大廈六樓D座(電梯5字)

電話: 2722 8888

百樂 旅遊社有限公司 5-444007至444000		
菲律賓 (七天) HK\$1290 	日本 全本州七天 HK\$2590 大阪京都富士山 東京日光港輕川 逢星期二出發 假期出發	曼谷 芭堤雅六天 HK\$1590 盡賞佛國勝跡 一流酒店、四晚表演 逢週六及週日 假期出發

安時 **ONE SEE TRAVEL SERVICE LTD.**
旅運有限公司

菲律賓宿務七天 \$1290 9/8 13/8 19/8 25/8 6/9
日本全日本洲七天 \$750 7/8 14/8 21/8 28/8 4/9
萊馬星十日游覽 \$2990 24/7 7/8 11/9/16/10/13/1
日本本洲韓國遊 \$2990 30/7 6/8 13/8 20/8
鹿兒島南北九州 \$2980 -30/7 6/8 13/8 20/8
美加東西岸西岸 \$8280 11/8 3/9 9/10
合洲阿蘭山芝蘇 \$1550
日本東京富士山 \$250 星期出發 簽證當時
泰國曼谷芭提雅 \$1490 六 請即報名

中區 德輔道中 229-231 號
電話 229 29 55 229 41 14



美和

中國大道中36號
興隆大廈1901室



台灣阿里山耐賓團

七天1450 九天1650

烏來, 野柳, 陳胡山, 古宮博物館, 中影公司, 忠烈祠,
 日月潭, 澄清湖, 佛光山, 碧潭風景, 彰化大佛,
 住宿圓山及希爾頓亞士都及內陸航班

6/8 8/8 21/8 10/9 22/9 27/9
 雙十節國慶十五天\$1550/3/10 5/10-
 (歡迎各界社團同鄉會委託)

電話：5-237184-6代理航空公司機票

聯耀 3-312838
3-312678

**七天暢遊菲律賓
馬容火山—香格里拉**
\$1190
\$1290 碧瑤—夏蓮娜
一流享受·全新行程
出發日期: 4/8 11/8 15/8 21/8 27/8


九龍彌敦道611號萬隆大廈1502室

哥頓旅遊有限公司 5-446277, 44695
 李寶椿大廈 1215-6室

泰芭提雅 五天 155
 72古城

夏威夷 250 羅省 58
 四天

雙廿國慶閱兵(8月10日截止)
 14天10月4日 (60人餘16位)
 15天10月3日 (120人餘28位)

 **哥頓**
 000000

明富 旅遊企業有限公司
九龍星美行926室 K-66B/2-1

台灣 澎湖九天特選 \$1850 20/8 23/9
雙十國慶團 12天 \$1550 6/10
亞里山, 芝麻城 九天 \$1490 (週末遊)

菲律賓 七天 \$1290 16/8 25/8
28/8 31/8

韓國 五天 \$1790 (逢星期五)

韓日 十天 \$3290 13/8 27/8
17/9 15/10

代售各地及學生機票



萬邦

☎: -763344-5

9AM-7PM 假日暫停

遊遍有名廠相機、手錶、錄音機、金銀……贈送
情商：胡章劍先生抽獎、獎品豐富

台灣	日韓	泰國
大陸航空公司贊助 十天阿里山遊覽 \$1480	五天聯誼 東中航空公司空機 旅遊、回國可自由選 遊台北 \$1790	曼谷芭達雅五天 \$1490 遊星洲六 曼谷芭達雅五天 \$1590 遊星洲五天
逢星期日出發 七天泰國團 \$1399	遊星洲五天出發 贈送自來水、汽水瓶 民衆門票、有自然風光等	日本 本洲假期五天 \$2650 遊星洲三天

19/7/30 8/7/80
21/8/30 8/7/80

招請：記時電話458-468或全聯服務中心1401室



時達發 3-686388
3-661688

旅遊社(香港)有限公司

菲律賓七天 \$1290
8月15日

韓國四天 \$1690
8月26日

泰國五天 \$1490
逢星期六出發

九龍尖沙咀加拿芬道18號恒生銀行大廈907室

多明尼加旅遊
mta 3-670635 3-6927

菲律賓 七天 \$1290
夏運娜
日期: 2/8 15/8 21/8 27/8
四天 \$999

台灣 芝麻城 九天精選 \$1750
九天酬賓 \$1480
逢星期六出發

日本 本洲 七天 \$2590
逢星期五出發 27/8 加班出發
柯士甸路10A地下


榮泰 3-944255
旅遊公司

韓國 漢城 五天旅遊
板門莊、華克山莊

*逢星期五早上乘華航專人領隊出發
*回程於晚上抵港(或停台北，高雄不另收費)
特價 \$1,790 簽證：民衆社、呂宋台、香港合、濟南、
(包括簽證費) 濟州島、仁川國際、東沙地、
濟州、大邱、酒店及船票

酒店：日本福岡第一大酒店 / 過境一天
漢城最新最豪華之巴喇沙酒店
華克山莊設有韓席之別墅式酒店

旺角彌敦道729號地下

 **永達** (香港)
旅遊公司
T 6291514 F 6602490

曼谷之旅五天遊覽團
全程HK\$1599 C.免簽證費
住宿兩晚芭提雅，食宿一流。
乘中華珍貴客機，保證免現
逢星期日出發
代理各地廉價機票
專辦特快泰國簽證
九龍彌敦道92-94號
彌敦大廈八樓B座2室

香港假日 5-488643
5-435702

台灣 阿里山環島賞雲團 九天 \$1,700
暑假酬賓包遊賞雲團 九天 \$1,600
本州六天精選遊 \$2,050 12/8 19/8
23/9 7/10 28/10 18/11 9/12 23/12
韓國九州本州 十天 \$3,290

日本 芭提雅遊園團 \$1,590
逢星期六日出發 五天 \$1,490
菲律賓 碧瑤百勝灘 七天 \$1,250

菲律賓 八月16,22,28日(特C)兒童美金200元)

台北中環德輔道中先施大廈1308室

台灣 * 快意 旅行社
香港辦事處：九龍彌敦道57號基利商業大廈1501室

*** 阿里山芝麻城環島富麗遊**
A類七天 \$1530 九天 \$1730
B類七天 \$1350 九天 \$1490

*** 阿里山知本墾丁散樂游**
七天 \$1540 (逢週四出發)
十天 \$1480 (逢週四出發)

*** 阿里山溪頭十環島聯遊**
七天 \$1480 (逢週四出發)

早機往來桃園、卑人搭機、服務週到、嚴密一視
服務社團、學校、工廠訂行行不誤、特別設計
代辦特快台證、參團台證特平

電話：3-301277 3-301278

 **香港文娛遊覽有限公司**

電話：(5) 250302 5/4綫：8-661371 6769

馬星泰十二天 \$3,250.
11/8, 20/8, 17/9


馬星 八天 \$2,650.
11/8, 20/8, 17/9

泰國 五天 \$1,650.
9/8, 16/8, 23/8

各埠通曉中英日語及英語
CHINA TRAVEL SERVICE LTD.

 高富 旅行社有限公司 3-309287-5		
日本 本州七天 \$2590 27/8 加價 逢星期五出發	曼谷 芭提雅五天 \$1599 C.I. 免簽證費 逢星期日出發	台灣 環島九天 \$1750 逢星期六出發
早機出發 傍晚返港 節目豐富 一流食宿 專人領隊 保證兌現		


此處登打士山56號柏拾商業中心1210室

 **康年**

台灣甲種 國際 旅行社
代理 台灣各島旅遊行程

台灣旅團總匯★暑期天天出發
參團個別簽證証收工本手續費

高雅★富麗★亞里山★溪頭★遊峯月
**住宿：廬山新館★溪頭之森林★
亞里山賓館★梨山賓館**
合興旅遊費：(香港機場加購機票證費) 九天 \$1150+八天 \$160
七天 \$950 +六天 \$850 +五天 \$750 +四天 \$650
實島假期連餐★住南門★飛★九天 \$1480 +七★\$1320
●正副團領事、皇族大印、中國大使官、副團長、
●車馬、24小時、2600哩、24小時、夜間、郵電

	百威旅運有限公司		5-433777 5-433777
台灣 九天特價團 逢星期六出發 \$1470 住宿：圓山 芝麻城剎山 美輪華王等大 飯店	日本精選 七天團 \$2590 2/9 16/9 30/9 7/10 遍遊大阪京都 富士山、熱海東 京、日光等名勝 住宿：京王大酒店		曼谷 五天團 \$1590 C.I. 免簽證 乘中華航空公 司 豪華客 機，兩晚芭 堤雅逢星期三 出發



A-C

一帆

ALINSEA LINK TRAVEL

旅行

台灣

四天 \$1050
七天 \$1310
九天 \$1430

菲律賓

四天 \$1350
海空七天暢遊
森林女神號

各地機票

學生機票
移民機票

韓日


四天 \$1690
九天 \$3180
六天 \$2410

青島棧道中46-52號 崑崙大廈802室

5-258239 5-259428 5-235641

駁達
5-271818
5-281338
吉隆坡 怡保 安順 檳城 芙蓉 馬六甲

菲律賓·碧瑤
七天 \$1290 7月28日 8月15日
七天海空聯遊
\$1350 8月16日出發
代辦 泰 台 菲 証 代售各大航空公司機票

 **宜泰** 旅遊貿易有限公司
3-960295(4總機)

14天雙十國慶團 \$1480
台灣 4/10及8/10出發 (往返)

菲律賓 七天 \$1290 韓瑤
國內機來回

台灣阿里山九天 (逢星期六出發)
精選團 \$1740 酬賓團 \$1510

首創 儲蓄旅行 代辦各國簽證
歡迎查詢 代訂各地機票
旅遊來宜泰 便宜又愉快

九龍彌敦道655號胡辣生行907-8室

租費裝荷北
五金平修洋角

張黃 告類

安和

557265
553931

隆輝公司H779267

可開閣樓即將入住
電話：①—234307 廣長號

電 十 灰 號
系 : 亦 灰 二 B

界山田如燕區德知部外通路
能祖建朗公一二三台朗際發三

華僑日報

分類廣告

本報分類廣告，歡迎各界來稿，每行（六個字）收銀一元，小字（四個字）收銀五角，大號（八個字）收銀二元，如欲刊登，請向本報廣告部接洽，本報地址：香港德輔道中。

本報擴大廣告服務

設代收廣告處

西環街坊福源
西環街坊福源
西環街坊福源

出讓

九龍

廠房

急售

廉售

廉售

唐基

樓灣

康樂樓

沙田大圍福源街96號

位地

出讓

大坑台

出讓

高息樓

出讓

金福

地產

急讓

地產

大潭村20號

免佣出售

中區旺舖

吉舖

金鳳閣

出售

香港仔樓

出售

洛克道樓

出售

跑馬地樓

出售

高士道樓

出售

新舖特平

出售

北角龍景

出售

即將入伙

樓宇

美安工

廠房

舖位

出售

廉售

樓宇

廉售

樓宇

廉售

樓宇

廉售

樓宇

廉售

樓宇

廉售

樓宇

永德昌發展

有限公司

海景台

出售

出售香港

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

出售

樓宇

恒生銀行信託

有限公司

代理物業

租售

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

出售

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

招租

請長期訂閱

歷史悠久
新聞初實
專刊豐富
包羅萬有
經濟報導
全僑稱許

遠道開戶
請就近向
報販訂閱

彩色華僑
柯式印本
周日出版
隨報附送
不另收費

訂閱電話：5-229081 內線 3號

中學畢業

水步基灣區中二以
學補習有差者請臨
②四三二五五號

生習經驗
生經驗豐富
⑤四八五五號

香港中大
通達補習班
各級數理化
F5數理
機敏道778六樓999-
補習
里化
補習
數目
英文
物理
化學
生物
醫學
法律
經濟
政治
社會
歷史
地理
音樂
美術
體育
勞育
德育
公民
宗教
其他

厦四樓
2571

加教
化啟

教主任

工一名學師或他
有意到尖沙咀美
厦五樓A座面議

聘請

女文員各一名
待遇優厚有意者請
近照旺角伯翰街
待選

首飾電金

五八〇六
裝治

五八〇六
裝治

聘女教師

幼維園全日班及
午班女教師開辦
地址國本報館收

誠聘護士

負責打針來函付
診密頭三座
恩診所發始收

英醫驗文及女
國醫驗文及女
驗文及女

車接
打大
郵多
部名
總大

8241

製衣行

中環型衣廠招請熟練洋行或擁有戶(一)八八九(二)八七九

招生

後生中學招請平年拾名詳見本報郵箱

治成電(四三三號)

驗荷李活道33號

一號	五品	行街	六號
度後	生	客	面
覆生	良	二	四
用		高	

本報	待過
報館	相片
額	電話
1360	地

元朗區	聘請
中聘	教
師名	
單	
約見	

男助理	懂英語
	無須經驗
	先錄用
	近照
	電話
	本報

[illegible]

聘新
公司一照黃經
約○及年驗國陸
治五所辦更負
生聘珠寶營業員
\$920 (起) 經
薪金

凡應徵以上職
會計及交員二
時裝設計師
出裝師四位
時裝師四位
會計及交員二
以上職

請 物
材 位一位
高 中
某大學校聘國
及理科教師

工

有說團
限價價
期限期
也合性
雜

聘

出入口
貨字
出口
會計
人才
稅務
業務

職

起薪不
有意者
本報信
箱

女打

要已婚
期年
日一
月一
薪一
百元
地址
函本
報

請 字員 秘書 男女 秘書 乙亥 名陳 乙亥 名陳 乙亥 名陳

中工英又文廣術流利通曉人
中工程名文詳書語選寄請報
777號人事經理收

以下堂童幼推
女教

號前近及該
函照男聘
密電女實
室話校驗
鑒於工室

國聘請50歲
字有愛心

工堂

技術員一名
多名附屬
本月十七日
信箱七十七
六

角旺舖租

北角樓下
 第一期至
 馬路
 南
 東
 逢源
 實業商
 高第街
 高第街

[illegible]

第九張

廣告類

香港便倉租相宜
祖屋與舊相宜
桃樹街2136號
K-92773
K-928457

100